

دور القاضي الوطني في حل المنازعات الخاصة الدولية

ا.م.د. سماح هادي محمد(*)

المقدمة

يقوم القاضي الوطني بدور هام في حل المنازعات ذات البعد الدولي بموجب السلطة الممنوحة له من قبل المشرع بحكم عدم قدرة الاخير على الالمام بجميع الوقائع والعلاقات القانونية لاسيما اذا ما تخللها عنصر اجنبي فلا بد من تحويل القاضي صلاحيات معينة تمكنه من اداء واجبه في تحقيق العدالة واعطاء كل ذي حق حقه الا ان هذه الصلاحيات ليست مطلقة وانما محكومة بالحاجة الفعلية لتمكين القاضي وبصورة مستقلة ومساحة من الحرية لممارسة سلطته بالقضاء ، مع مراعاة عدم التوسع بنطاق تلك الصلاحيات الى الحد الذي يجعله بمنزلة المشرع فكل سلطة من السلطات الثلاث التشريعية ، القضائية ، التنفيذية اختصاص تمارسه يقف عند حدود معينة بشكل لا يدع معه احتمالية التداخل بين تلك السلطات .

اولا: اهمية البحث

تظهر اهمية البحث في محورين اولهما هو توضيح دور القاضي في حل المنازعات ذات العنصر الاجنبي عند تحويل المشرع له بمقتضى النص التشريعي لصلاحيات لم يحدد له نطاقها او مضمونها ، ثانيهما هي الحاجة الفعلية لاستكمال النقص التشريعي من قبل القاضي الوطني فليس من مبادئ العدالة

الملخص

للقاضي الوطني دور هام في حل المنازعات ذات العنصر الاجنبي و يعد هذا الدور اكثر تعقيدا من الدور الذي يمارسه القاضي في حل المنازعات الوطنية بجميع فروع القانون الخاص والعام ، فعليه في المنازعات التي تتدرج ضمن نطاق فرع القانون الدولي الخاص ان يقوم بدراسة الواقعة وتكييفها ثم اخضاعها الى احد الطوائف المقررة في قانونه الوطني ثم اسنادها الى القانون الواجب التطبيق ويدق الامر عندما تشير قواعد الاسناد الى قانون اجنبي فعليه ان يبحث عن الحكم الموضوعي في ذلك القانون على الرغم من عدم المامه او معرفته به ، وقد يصادفه ضرورة احالة الاختصاص الى قانون اخر بمقتضى مبدأ الاحالة ، فنجد ان صلاحيات القاضي هنا بمثابة سلاح ذي حدين فيه الجانب الايجابي وهو منح القاضي سلطة تقديرية لحل هذه النزاعات وفيه الجانب السلبي وهو خشية استغلال القاضي لتلك الصلاحيات على نحو يجعله مستبداً في اتخاذ القرارات واصدار الاحكام لاسيما في ظل غياب النص التشريعي او غموضه، ابتداءً من تكييف الوقائع وصولاً الى تطبيق القانون المسند اليه الاختصاص .

الكلمات المفتاحية : القانون الاجنبي ، المشرع الوطني ، قواعد الاسناد ، صلاحيات القاضي .

(*) جامعة النهرين /كلية الحقوق Samah.hadi@nahrainuniv.edu.iq

احجابه عن النظر بالنزاع بحجة عدم وجود النص القانوني فعليه ان يقوم بتكييف الوقائع واخضاعها لقواعد اسناد محددة بالنص التشريعي ثم اختيار القانون الواجب التطبيق ثم اعمال ذلك القانون ، مستهدياً بنور النصوص القانونية التي اضائها له المشرع او مسترشداً باجتهاده وسلطته التقديرية في حالة غياب او غموض تلك النصوص لان غايته محددة وموجهة في الوصول الى القانون الواجب التطبيق واعماله .

ثانياً:اهداف البحث

يهدف البحث الى تسليط الضوء على الدور الذي يمارسه القاضي الوطني لحل تنازع القوانين ابتداءً من مرحلة تكييف الوقائع وصولاً الى اعمال القانون الواجب التطبيق سواء كان ذلك وفق المنهج الذي رسمه له المشرع او كان ذلك بناءً على الاجتهادات الفقهية والاراء القضائية بسبب غياب النص التشريعي او نقصه او غموضه ، كما ويهدف البحث الى بيان مواطن القوة والضعف في التشريع العراقي بكل ما يتعلق في حل المنازعات الخاصة ذات البعد الدولي والوقوف عليها لغرض تشخيصها وجعلها امام انظار المعنيين بها والمهتمين بدراسة هذا الفرع من القانون .

ثالثاً:اشكالية البحث

تتناول الدراسة عدداً من الاشكاليات المتعلقة بدور القاضي الوطني في حل المنازعات ذات الصفة الخاصة الدولية وبالصلاحيات الممنوحة له من قبل المشرع، سنقوم بطرحها بشكل تساؤلات وعلى النحو الاتي :

- ما هو نطاق السلطة الممنوحة للقاضي من قبل المشرع التي بموجبها يخوله فيها حل المنازعات المشوبة بالعنصر الاجنبي ابتداءً من مرحلة تكييف الوقائع وصولاً الى مرحلة اعمال القانون الواجب التطبيق؟

- ما هي صلاحيات القاضي الوطني من اعمال فكرة الاحالة رغم تحفظ المشرع بخصوصها ؟

- ما هو دور القاضي الوطني في حال غياب ارادة الاطراف في اختيار قانون يحكم العقد المبرم بينهما ؟

- ماهي السلطة التقديرية الممنوحة للقاضي الوطني من قبل المشرع في حال عدم ثبات الاموال المنقولة في اقليم واحد، فما هي قاعدة الاسناد الواجبة التطبيق في حال حركة الاموال المنقولة من دولة الى دولة اخرى ؟ وما هو دوره عند غياب النص التشريعي كما هو الحال في بعض الاموال المنقول (الطائرات ، السفن، الاقمار الصناعية) وبعض المسائل التجارية (الاسهم ، السندات ، الاوراق التجارية) ؟

_مدى امكانية القاضي الوطني من اثبات وتفسير القانون الاجنبي الذي تشير اليه قواعد الاسناد رغم عدم نص المشرع عليه ؟

- ما هو نطاق تطبيق القواعد ذات التطبيق الضروري بالنسبة للقاضي الوطني ومدى الصلاحيات المقررة له في تحديد القواعد القانونية ما اذا كانت قواعد عادية او انها من القواعد ذات التطبيق الضروري في ظل غياب النص التشريعي بهذا الخصوص ؟

رابعاً: منهجية البحث

سنعتمد في منهجية هذه الدراسة المنهج الوصفي التحليلي للنصوص القانونية حيث نقوم بتحليل النص القانوني لمعرفة القصد التشريعي منه في نطاق الصلاحيات الممنوحة للقاضي الوطني مسترشدين بالآراء الفقهية والاحكام القضائية في مختلف النظم القانونية التي تخدم موضوع الدراسة.

خامساً: هيكلية البحث

لغرض الالمام الكامل بدور القاضي الوطني في حل المنازعات الخاصة الدولية سنقوم بدراسة ذلك الموضوع في ثلاثة مباحث ، حيث نخصص المبحث الاول لدراسة دور القاضي الوطني في المرحلة التمهيدية لحل النزاع، ونخصص المبحث الثاني لدراسة دور القاضي الوطني في مرحلة اسناد النزاع ، ونخصص المبحث الثالث لدراسة دور القاضي الوطني في مرحلة أعمال القانون الواجب التطبيق، وعلى النحو الآتي :

المبحث الاول

دور القاضي الوطني في المرحلة التمهيدية

تصنف الواقعة التي تتضمن العنصر الاجنبي على انها مسألة من المسائل الخاصة الدولية ، وعليه يقوم القاضي الوطني بمنح الوصف القانوني الصحيح لهذه الواقعة تمهيداً لتصنيفها الى احد الطوائف القانونية التي نظمها المشرع الوطني وهذه المرحلة تسمى بمرحلة التكييف ، وعند انتهاء القاضي من تكييف الواقعة القانونية واخضاعها الى قاعدة الاسناد

المنصوص عليها من قبل المشرع الوطني في التشريع الداخلي التي بدورها ستشير الى قانون دولة ما ، قد يكون قانون دولة القاضي ذاته او قد يكون قانون دولة اخرى ، او قد يرجع الاختصاص الى قانون دولة لم تشر اليها قواعد الاسناد اصلاً وذلك بموجب الاحالة ، وللاحاطة الكاملة بهاتين المرحلتين سنقسم هذا المبحث على مطلبين ، نخصص المطلب الاول لدراسة دور القاضي الوطني في التكييف ، ونخصص المطلب الثاني لدراسة دور القاضي الوطني في الاحالة ، وعلى النحو الآتي :

المطلب الاول

دور القاضي الوطني في التكييف

للتكييف في القانون الدولي الخاص خصوصية تميزه عن بقية فروع القانون، فالقاضي ملزم بالتكييف في جميع الاختصاصات سواء الاختصاص المدني ام الجنائي ام الاداري وليس فقط في القانون الدولي الخاص، الا ان في الاختصاصات اعلاه يقوم القاضي بتحديد الوصف القانوني لموضوع النزاع ويخضعه مباشرة للحكم الموضوعي فمثلاً يحدد القاضي في مسائل الاحوال الشخصية نوع الواقعة التي امامه اذا ما كانت طلاق او نفقة او حضانة .. الخ ويخضعها لنص من نصوص قانون الاحوال الشخصية ويقدم الحكم في القضية مباشرة ، اما في مسائل تنازع القوانين فان القاضي الوطني يقوم بتكييف الواقعة المشوبة بعنصر اجنبي وذلك بمنحها التوصيف القانوني الصحيح فقط لا ليخضعها الى الحكم الموضوعي مباشرة وانما لتحديد هذه الواقعة لاي من الطوائف التي نص عليها

المشرع الوطني تنتمي لكل طائفة قاعدة اسناد خاصة بها ومن ثم سٌحدد قاعدة الاسناد القانون الواجب التطبيق وبالتالي سيطبق القاضي الحكم الموضوعي في القانون الذي اشارت اليه قاعدة الاسناد فقد يكون هذا القانون هو قانون القاضي او قد يكون قانون اجنبي وعليه عرف التكييف بانه (تحديد الوصف القانوني الصحيح لموضوع النزاع تمهيدا لمرحلة اسناده لقانون معين)^(١)

وتظهر الاهمية البالغة لدور القاضي في التكييف في مجال القانون الدولي الخاص لما منحه المشرع الوطني من سلطة تقديرية في تكييف المسائل ذات البعد الدولي ضمن طائفة قانونية معينة ويعود ذلك لعدم امكانية المشرع بوضع قاعدة اسناد مخصصة لكل مسألة على حدى لاستحالة حصر الوقائع والعلاقات القانونية بين الافراد ، فمنح القاضي الصلاحيات بوصف الواقعة او المسألة ووضعها ضمن طائفة قانونية محددة تخضع لقاعدة اسناد منصوص عليها في التشريع الوطني^(٢).

وهذا الامر لا يخل من الصعوبات العملية بالنسبة للقاضي عند ممارسته دوره في تكييف الوقائع ووصفها وذلك بسبب اختلاف النظم القانونية فما كان في قانون دولة ما مسألة من مسائل الاحوال الشخصية فإنه قد يكون في قانون دولة اخرى مسألة من مسائل الاموال العينية كما هو الحال في مسائل الميراث والنفقة حيث يعدها المشرع العراقي من مسائل الاحوال الشخصية ، بينما نجد ان المشرع الفرنسي يعدهما من مسائل الاموال العينية وبناءً عليه سيرتب التكييف المختلف في النظم

القانونية المختلفة للواقعة ذاتها قواعد اسناد مختلفة وبالتالي قوانين واجبة التطبيق مختلفة فبالوقت الذي تخضع فيه مسائل الاحوال الشخصية لقانون جنسية الشخص او موطنه ، ستخضع مسائل الاموال والحقوق العينية الى قانون محل وجودها الامر الذي يزيد من حدة تنازع القوانين واختلافها

وما تقدم ليس مجرد افتراضات بل كان للقضاء في مختلف التشريعات دور هام في تكييف العلاقات القانونية المشوبة بالعنصر الاجنبي والتي اسفرت عنها عدة تكييفات مختلفة لذات الوقائع عندما عرضت امام اكثر من قاضي نزاع ومنها قضية التفريق بين زوجين من اصل مالطي اللذان ابرما عقد زواج في مالطا وانتقلا للعيش في الجزائر (في حقبة الاحتلال الفرنسي) واصبح للزوج اموال فيها وبعد مدة من الزمن توفي فقدمت الزوجة طلباً امام القضاء الفرنسي تروم فيه الحصول على ميراثها من زوجها ، فهنا تحير القاضي في اعطاء وصف قانوني للقضية المعروضة امامه ، هل هذه القضية تدرج ضمن النظام المالي للزوجين الذي يكون مصدره اتفاق الزوجين في عقد الزواج فإنه سيلحق بالعقد ومن ثم يخضع الى محل ابرامه لعدم وجود قانون الارادة (الاتفاق بين الزوجين على اختيار قانون ليحكم العقد) والقانون الواجب التطبيق هنا هو القانون الفرنسي لان الجزائر كانت تحت الاحتلال الفرنسي وهي الموطن المشترك للزوجين ومحل ابرام العقد او ان القاضي يَكَيّف القضية اعلاه على انها من مسائل الميراث التي تخضع لجنسية الشخص ومن ثم ستخضع لقانون دولة مالطا (قانون يتضمن قواعد قانونية انكليزية واعراف مالطية)^(٣) .

ففي حال تكليف الواقعة اعلاه على انها من المسائل العقدية فستحصل الارملة على ميراثها حسب القانون الانكولمالي ، اما ان كيفها القاضي على انها من مسائل الميراث التي يعدها المشرع الفرنسي من مسائل الاموال العينية ويخضعها للقانون الفرنسي الذي لا يجيز توريث الاجنبي العقارات الفرنسية فأن هذه السيدة لن تحصل على ارثها .

وكذلك قضية الوصية التي حررت بشكل عرفي من قبل الشخص الهولندي في فرنسا تكيفت الوصية على انها من مسائل الاهلية حسب القانون الهولندي ، وتم تكليف الوصية على كونها مسألة من المسائل الشكلية حسب القانون الفرنسي الامر الذي ادى الى اختلاف القانون الواجب التطبيق والحكم الذي تخضع له الواقعة فبينما القانون الهولندي لا يجيز الوصية العرفية وعدت الوصية من المسائل الاهلية التي تخضع لقاعدة اسناد جنسية الشخص فتخضع للقانون الهولندي ومن ثم بطلان الوصية ، نجد ان الوصية صحيحة حسب القانون الفرنسي لانه عدها من مسائل الشكلية التي اخضعها الى محل منشئها وهو فرنسا .

وبما ان التشريع الفرنسي يجيز الوصية العرفية فأن الوصية صحيحة (٤) . وكذلك قضية الزوجين اليونانيين اللذين رفعوا دعوى بطلان الزواج امام القضاء الفرنسي لانه في شكل مدني بينما قانون جنسية الزوجين وهو القانون اليوناني يعد اشهار الزواج ضمن الاحكام الموضوعية وتدخل في نطاق مسائل الاحوال الشخصية ، ولان الدعوى رفعت امام القاضي الفرنسي والذي سيكون هو المختص في تكليف الواقعة فأنه سيكيفها حسب القانون

الفرنسي الذي يعد مسألة اشهار الزواج مسألة شكلية وليست موضوعية لذا فانها ستخضع لقانون محل ابرام العقد وهي فرنسا ، فهنا حسب القانون اليوناني يجب بطلان عقد الزواج ، وحسب القانون الفرنسي عقد الزواج صحيح ، فهذا الاختلاف في الحكم مرده الاختلاف بتكليف الوقائع من قبل القضاء الذي ينظر بالنزاع (٥)

وقد اختلف فقهاء القانون الدولي الخاص في تحديد محل التكليف الذي يقوم به القاضي في كل مرة يعرض امامه نزاع مشوب بعنصر اجنبي ، فقد ارتأى بعضهم الى ان القاضي يقوم بتكليف العلاقات القانونية وليس الوقائع فمثلا بمسائل العقود والزواج والاهلية والعمل غير المشروع وغيرها يقوم القاضي باعطاء العلاقات القانونية التي امام الوصف القانوني الصحيح وينسبها الى احد الطوائف التي حددها المشرع الوطني (٦) ، بينما قال رأي اخر من الفقه بأن محل التكليف هو الوقائع لان النزاع هو عبارة عن مجرد وقائع مالم يعطى له الوصف القانوني المحدد وبعدها تنسب هذه الوقائع الى احد الطوائف التي حددها المشرع في القانون الوطني (٧) ، ونحن نؤيد وجهة نظر الرأي القائل بأن عملية التكليف التي يقوم بها القاضي تشمل الوقائع القانونية التي ترتب الاثار القانونية ومن ثم ردها الى قاعدة الاسناد الوطنية كي تشير هذه الاخيرة الى القانون الواجب التطبيق وارجعت بعض التشريعات الفقهية (٨) سبب خضوع التكليف لقانون القاضي هو ان التكليف لا يعدو ان يكون في الواقع الا تفسيراً لقواعد الاسناد الوطنية ، فأن اسناد مسائل الاحوال الشخصية الى قانون الجنسية او الموطن تستلزم من القاضي تحديد

المسألة ودراستها وفق ما يراه مناسباً بقانونه باعتباره على علم ودراية بحيثيات قانونه الوطني لا بقانون آخر . فهو عملية اجتهادية تستلزم من القاضي العلم الكافي والدراية بالاصول التشريعية التي قامت عليه قوانينه الوطنية حيث يقوم بالتدقيق والاستدلال القانوني ليصل الى الفكرة فيجب ان يحصل القاضي على قسطٍ من الحرية في تفسير الوقائع التي امامه وفق الاطار العام الذي رسمه المشرع له^(٩)، لان اي خطأ بالتكييف ينعكس على الاسناد وبالتالي على اختيار القانون الواجب التطبيق وتكون هذه القاعدة مشوبة بالخطأ الذي يخضع لرقابة المحاكم العليا^(١٠)، وتخضع في العراق مسائل القانون لرقابة محكمة التمييز .

ومن وجهة نظرنا ان العلة في اخضاع التكييف الى قانون القاضي بأغلب التشريعات تعود الى الفكرة القديمة السائدة بتاريخ الشعوب وهي فكرة احترام السيادة للدولة التي كانت لا تجيز تطبيق قانون دولة اخرى على اقليمها بل كانت لا تجيز المساواة بين الوطني والاجنبي، وبعد التطورات التي حدثت في العلاقات الدولية اصبح من الممكن ان تتسامح التشريعات بتطبيق قانون اجنبي في اراضيها ولكنها لم تتمكن من مغادرة فكرة التنازل ولو عن جزء من سيادتها عندما تسمح بتطبيق قانون اجنبي في اقليمها ، لذا فيحتم الامر الخضوع للمشرع الوطني بهذه الدولة ليحدد نطاق ومقدار هذا التنازل وبالتالي منح المشرع القاضي الوطني حق تكييف النزاع المعروض امامه واسناده الى احد الطوائف التي حددها له حسب قانونهما الوطني ومؤكدا بأن هذا الحق ليس مطلقاً وانما تكتنفه القيود والحدود . و هذا التكييف هو التكييف الاول حيث يقوم به القاضي حين يعطي

الوصف القانوني المناسب لاحد الافكار المسندة قبل عملية الاسناد، اما التكييف الثانوي فهو المرحلة اللاحقة على عملية الاسناد حيث يقوم القاضي بموجب القانون الذي اشارت له قواعد الاسناد في البحث عن القواعد الموضوعية في القانون الذي سيطبق على النزاع والمناسب للعلاقة^(١١).

ونشير اخيراً وليس اخراً بان هناك اتجاهات اخرى اخضعت التكييف الى قانون الذي يحكم النزاع وهناك من اخضعه الى القانون المقارن الا اننا بصدد بيان دور القاضي في مسألة التكييف فسلطنا الضوء في دراسائنا على الاتجاه الراجح والذي اخذ به المشرع العراقي وهو الاتجاه القائل بأخضاع مسألة التكييف الى قانون القاضي وهذا ما نصت المادة ١٧ من القانون المدني العراقي رقم ٤٠ لسنة ١٩٥١ النافذ ((القانون العراقي هو المرجع لتكييف العلاقات القانونية عندما يتطلب منه تحديد نوع العلاقة التي تتنازع بشأنها القوانين لمعرفة القانون الواجب التطبيق من بينها)) وكذلك اخذت به اغلب التشريعات العربية لأن هذا الاتجاه هو الاكثر قبولاً والاسع انتشاراً^(١٢).

المطلب الثاني

دور القاضي الوطني في الاحالة

قد يصطدم القاضي بعد مرحلة تكييف الواقعة بعقبة وهي عقبة تحديد القانون الذي اشارت اليه قواعد الاسناد هل انه القانون المقصود ام المقصود هو احكامه الداخلية، فتبرزت هنا مشكلة هي مشكلة الاحالة^(١٣) وتعرّف على انها ((احالة الاختصاص

التشريعي في موضوع النزاع الذي ينظره القاضي من القانون الاجنبي المختص بموجب قواعد الاسناد الوطنية الى قانون القاضي او قانون اخر عملاً بقواعد الاسناد في القانون الاجنبي الواجب تطبيقه^(١٤) ، ان الاساس في ظهور الاحالة هو اختلاف حكم قواعد الاسناد بين قواعد قاضي النزاع الذي نظر بالنزاع وبين حكم قواعد الاسناد في القانون المسند اليه ، فلو تشابهت قواعد الاسناد في الحكم بين قانون القاضي والقانون واجب التطبيق لما ظهرت الاحالة وهذا يحصل بين تشريعات الدول المتقاربة ثقافياً وحضارياً حيث تضع قواعد اسناد متشابهة في الحكم كما هو الحال بين التشريع العراقي والتشريعات العربية.

ومن جدير بالذكر ان اول ظهور لفكرة الاحالة كان امام القضاء البريطاني في عام ١٨٤١ بمناسبة قضية Collier and Rafaze^(١٥) الا انها لم تثر اهتمام الفقه والقضاء، بقدر ما اثارته قضية السيد فوركو من الاهتمام والتي عرضت امام القضاء الفرنسي عام ١٨٧٥^(١٦).

ويظهر دور القاضي في الاحالة في مسائل الاحوال الشخصية فهي البيئة الخصبة لها وذلك لان قواعد الاسناد في المسائل الاخرى كالمسائل العقدية وغير العقدية و مسائل الاحوال العينية والشكلية تكون متشابهة بجميع التشريعات فمثلاً مسائل العمل النافع والضرر تخضع بجميع التشريعات الى محل حدوث الفعل، بينما مسائل الاحوال الشخصية تختلف التشريعات في اسنادها الى الضوابط فمثلاً يخضع التشريع العراقي مسائل الزواج والطلاق والنفقة والميراث الى قانون الجنسية

، بينما يخضعها القانون البريطاني الى قانون الموطن. ويكون دور القاضي ايسر في الاحالة البسيطة او الاحالة من الدرجة الاولى (احالة الرد او الرجوع) لان القانون المسند اليه لاختصاص سيرد الاختصاص الى قانون القاضي نفسه فالاختصاص يدور بين قانونين يكون الاخير ملماً باحدهما كونه قانونه الوطني، اما الاحالة المركبة احالة من الدرجة الثانية (او الاحالة المتعددة) سيتعقد الامر على القاضي حيث يحيل القانون المسند اليه الاختصاص الى قانون اجنبي ويحيل هذا الاخير الاختصاص بموجب قواعد اسناده الى قانون اخر، بمعنى انها احالة لغير قانون القاضي ويتوجب عليه البحث عن مضمونه بعد ان بحث عن القانون الاول^(١٧).

ويعد موضوع الاحالة من اكثر موضوعات القانون الدولي الخاص اثاراً للنقاش والجدل فقد اختلف الفقه والقضاء والتشريع بين مؤيدٍ ورافضٍ هذه الفكرة . فانصار فكرة الاحالة يرون بوجوب العمل بالقانون المختص بوصفه كلاً لا يتجزأ وذلك عندما تشير قواعد اسناد قانون دولة القاضي الى تطبيق القانون الاجنبي فالمقصود منه تطبيق هذا القانون بكل قواعده الموضوعية والاسنادية لان (احدهما يكمل الاخر) لا يمكن الاقتصار على اي منهما دون الاخر^(١٨).

كما ويرى المؤيدون لهذه الفكرة بان القاضي عندما يقوم باسناد الاختصاص لقانون دولة اجنبية فانه بمثابة العرض الذي يقدمه القاضي لهذه الدولة فان رفضت الاخيرة هذا العرض فيمكن للقاضي الوطني ان يطبق القانون الذي تمت الاحالة اليه بالاختصاص

او الى قانون القاضي نفسه ، لان القاضي الوطني لن يتمسك بتطبيق قانون دولة اجنبية هي نفسها غير مهتمة بتطبيقه فضلا عن ان عودة الاختصاص الى قانون القاضي يمنح الاخير توسيعا لصلاحياته ونطاق اختصاصه الامر الذي يصب في مصلحة دولة القاضي ، لذا نرى بأن المشرع الفرنسي والبريطاني قد اخذ بفكرة الاحالة من الدرجة الاولى او البسيطة واخذ المشرع الالماني بفكرة الاحالة بنوعها^(١٩) .

كما ويرى مؤيد فكرة الاحالة ان التنسيق بين قواعد التنازع في مختلف تشريعات الدول سيؤدي الى اتفاق جميعها على القانون واجب التطبيق بينما رفض الاحالة سيؤدي الى تطبيق قوانين مختلفة تشير اليها قواعد الاسناد المختلفة في التشريعات وذلك وفقا لاختلاف الدول التي يعرض فيها النزاع ومن ثم صدور احكام مختلفة تحول دون امكانية تنفيذها في المحاكم الوطنية للدول^(٢٠) .

اما معارضو فكرة الاحالة فقد ردوا على التوجهات المؤيدة للاحالة بجملة من الانتقادات فبالنسبة لوجوب العمل بالقانون المختص ككل دون تجزئته ، فيرى المعارضون بأن القواعد الموضوعية في القانون الاجنبي هي المعنية بالتطبيق وليس قواعد الاسناد لان هذه الاخيرة هي التي ألزمت القاضي بتطبيق القانون الاجنبي واذا كان لزاما التمسك بوحدة القانون الاجنبي دون تجزئته فمن باب اولى التمسك بقواعد قانون القاضي بشكل كامل دون تجزئتها وهذا يقود القاضي الوطني للبقاء في دائرة مفرغة لا يمكنه التوصل معها الى القانون واجب التطبيق^(٢١) .

و ان القول باسناد القاضي الوطني الاختصاص الى قانون اجنبي هو بمثابة العرض الذي يقدمه القاضي للقانون الاجنبي فيرد عليه بأن وظيفة قواعد الاسناد هو نقل الاختصاص لقانون دولة معينة دون السماح له بتجاوز تلك الوظيفة، اما مسألة قبول او رفض الاحالة فهذا ليس من شأن القاضي الوطني وانما هو من اختصاص القانون الاجنبي .

واما القول بأن التنسيق بين قواعد التنازع في مختلف تشريعات الدول سيؤدي الى توحيد القانون واجب التطبيق ، فيرد المعارضون عليه بأنه امر غير صحيح فلن يؤد الاخذ بالاحالة الى توحيد الحلول لان توحيدها يستلزم توحيدا لقواعد الاسناد في تشريعات الداخلية للدول وهذا ما لن يحدث ابدأ، بينما العمل بالاحالة يؤدي الى تطبيق كل دولة لقاعدة الاسناد في دولة اخرى الامر الذي يقود الى تغيير الحكم النهائي للنزاع وفقا لتغيير قواعد الاسناد بين الدول^(٢٢) .

وبالنسبة لموقف المشرع العراقي من الاحالة فيلاحظ انه رفض الاخذ بها بموجب نص المادة ١/٣١ من القانون المدني العراقي النافذ ((اذا تقرر ان قانونا اجنبيا هو واجب التطبيق فأنما يطبق منه احكامه الموضوعية دون التي تتعلق بالقانون الدولي الخاص)) وهذا النص دلالة على عدم العمل بالاحالة بموجب القوانين العراقية سواء القانون المدني او قانون الاحوال الشخصية او القانون التجاري لكنه استثنى ذلك في بعض الحالات منها نص المادة ٢/٤٨ من قانون التجارة النافذ رقم ٣٠ لسنة ١٩٨٤ الخاصة بتحديد اهلية الالتزام

بالحوالة^(٢٣) . كما سبق له الاخذ بنظرية الاحالة في المادة (٢ / ٤٢٤) من قانون التجارة رقم ١٤٩ لسنة ١٩٧٠ (الملغى)^(٢٤) . فضلا عن ان المشرع العراقي يأخذ بالاحالة اذا كان قد صادق على اتفاقية او معاهدة تقر العمل بها لانه التزام دولي وعمل باحكام المادة ٢٩ من القانون المدني النافذ التي اشارت الى وجوب افعال المعاهدات الدولية وعدم العمل بنصوص المواد الواردة في التشريعات الداخلية اذا كانت مخالفة الى هذه الاتفاقيات .

وعلى الرغم من موقف المشرع العراقي الا ان القاضي الوطني قد اخذ بفكرة الاحالة في مسألة من مسائل الاحوال الشخصية الخاصة بالفتاة البريطانية المعروفة على مستوى القضاء العراقي حين تزوجت فتاة بريطانية الجنسية متوطنة مع امها في العراق وتبلغ هذه الفتاة ١٢ سنة من العمر وتم عقد زواجها في المحكمة الشرعية في بغداد من رجل عراقي مسلم واعلنت الفتاة اسلامها ، الا ان والدتها اقامت دعوى لابطال الزواج واسلام ابنتها وذلك لانها قاصر بموجب القانون الانكليزي ولم تستحصل موافقة امها بوصفها الولي . فاستجابت المحكمة لطلب السيدة البريطانية فيما يخص موضوع الطعن باهلية الفتاة ، لكنها رفضت النظر بمسألة اشهار اسلامها كونها مسألة عقائدية وفكرية تكمن في سريرة الانسان ، وبالنسبة الى مسألة اهليتها وزواجها فأن القاضي العراقي يطبق قانون جنسية الفتاة ليحدد الاخير اذا ما كانت فعلاً قاصراً او ليست كذلك ، الا ان القانون البريطاني يطبق قانون الموطن في مسائل الاهلية بمعنى ان القانون الاخير احوال الى القانون العراقي الاختصاص وقبل القضاء العراقي هذه الاحالة وطبقت المحكمة العراقية

احكام المجلة التي كانت بمثابة القانون المدني في العراق انذاك ، واذا كانت الفتاة قد وصلت الى مرحلة البلوغ الشرعي يجوز لها الزواج باذن وليها ونظراً لان وليها هي الام وهي غير مسلمة فتسقط الولاية عنها وتنتقل الى القاضي لانه ولي من لا ولي له ، فقد اجاز القاضي هذا الزواج ومن ثم ردت دعوى الام وتحققت صحة الزواج بسبب تطبيق القاضي لفكرة الاحالة^(٢٥) . فضلا عن ذلك مهمة الاحالة التي يقوم بها القاضي فأنه يقوم بمهام اخرى الى جانب الاحالة وهي الاسناد والتفويض والتركيز وتقع جميعها في نطاق سلطته التقديرية^(٢٦) .

المبحث الثاني

دور القاضي الوطني في مرحلة الاسناد (المرحلة الثانية)

بعد انتهاء القاضي من تحليل الواقعة القانونية المعروضة امامه ومنحها التكييف القانوني المناسب ينتقل الى مرحلة اخرى وهي مرحلة اسناد هذه الواقعة الى القانون واجب التطبيق ، حيث تبدأ مهمته بإعمال قواعد الاسناد الوطنية لتحديد القانون الذي سيطبق على الواقعة محل النزاع ، وقواعد الاسناد قد تكون قواعد اسناد شخصية تتعلق بجنسية اطراف النزاع ، او قد تكون قواعد اسناد اقليمية تتعلق بالموقع الجغرافي لمحل النزاع ، ولتفصيل ذلك سنقوم بتقسيم هذا المبحث الى مطلبين نخصص المطلب الاول لدراسة دور القاضي في افعال قواعد الاسناد الشخصية ، ونخصص المطلب الثاني لدراسة دور القاضي في افعال قواعد الاسناد الاقليمية وعلى النحو الاتي :

المطلب الاول

دور القاضي في اعمال قواعد الاسناد الشخصية

كما هو معلوم فإن مهمة قواعد الاسناد هو اختيار القانون الملئم للعلاقة القانونية ذات البعد الدولي او المشوبة بالعنصر الاجنبي حيث انها لن تمنح النزاع الحل الموضوعي وانما تحدد فقط القانون الذي سيتولى هذه المهمة فيقوم القاضي عن طريق قواعد الاسناد الشخصية بإخضاع الاختصاص الى قانون الدولة التي ينتمي اليها الشخص بجنسيته فكل ما هو متعلق بالاشخاص سيصنف ضمن فئة مسائل الاحوال الشخصية ، وكل ما يتعلق بال عقود والالتزامات سيصنف ضمن فئة المسائل العقدية التي تخضع لارادة الاشخاص، وسنقوم بتوضيح ذلك في فرعين نخصص الفرع الاول لقواعد الاسناد في مسائل الاحوال الشخصية ونخصص الفرع الثاني لدراسة ارادة الاطراف بوصفهما قواعد الاسناد الشخصي وعلى النحو الاتي:

الفرع الاول

قواعد الاسناد في مسائل الاحوال الشخصية

ان جميع المسائل المتعلقة بالاشخاص يمكن تصنيفها على انها من مسائل الاحوال الشخصية الا ان التشريعات اختلفت من حيث مسألة اخضاعها لقانون الجنسية او قانون الموطن (٢٧)، وبجميع الاحوال فإن القاضي لن يواجه مشكلة اذا كانت الواقعة التي امامه من مسائل الاحوال الشخصية لانه سيخضعها اما لقانون جنسية الشخص او لقانون موطنه، الا

ان المشكلة تثار اذا ما كان للشخص اكثر من جنسية او اكثر من موطن، و العكس صحيح حيث تثار مشكلة ايضا اذا كان الشخص عديم الجنسية او عديم الموطن ، وسنوضح هذين الفرضين بحالتين وعلى النحو الاتي :

١- جنسية القاضي ضمن الجنسيات المتنازعة: فلو كان النزاع المطروح امام القاضي الوطني من قبل شخص مزدوج او متعدد الجنسيات وهو يشترك في احداها مع جنسية القاضي فأن القاضي سيطبق قانون جنسيته بوصفها الجنسية المشتركة بينهما رغم وجود بقية الجنسيات . وهذا ما اخذ به المشرع العراقي في نص المادة (٢/٣٣) من القانون المدني العراقي التي نصت ((على ان الاشخاص الذين تثبت لهم في وقت واحد بالنسبة الى العراق الجنسية العراقية وبالنسبة الى دولة اجنبية او عدة دول اجنبية جنسية تلك الدول فالقانون العراقي هو الذي يجب تطبيقه)).

ولعل ان هذا الامر مؤداه عرف دولي يغلب الجنسية التي يتمتع بها القاضي الوطني المشتركة مع احد جنسيات الخصوم كونها مسألة تتعلق بالسيادة ولا يمكن الاحتكام بشأنها الى قانون دولة اخرى، والى هذا المفهوم اشارت ايضا محكمة التمييز الاتحادية العراقية في مسألة ارقية كان المتوفى يحمل الجنسية العراقية والجنسية اللبنانية فطبق القاضي الوطني القانون العراقي لانه قانون دولة كل من القاضي والمتوفى (٢٨) .

٢- غياب جنسية القاضي وجميع الجنسيات المتنازعة اجنبية : اما لو كان النزاع المطروح امام القاضي الوطني من قبل شخص متعدد الجنسيات (ليس بينها جنسية القاضي) فيميل

بنطاقها الضيق او بنطاقها الموسع فأنها تخضع لقانون جنسية الشخص او قانون موطنه مع مراعاة مسألة تعدد الجنسية او انعدامها والى هذا المفهوم اشار المشرع العراقي بأكثر من نص في المواد (١٨ ، ١٩ ، ٢٠ ، ٢١ ، ٢٣) من القانون المدني النافذ، والى ذلك اشارت المادة (٢) من قانون الاحوال الشخصية النافذ ، وجاء موقف القضاء العراقي مطابقاً لموقف المشرع في عدة مناسبات^(٣١) .

الفرع الثاني

قواعد الاسناد في مسائل الالتزامات التعاقدية

ان ظهور الاتجاهات الفقهية الحديثة المنادية بوجوب اخضاع الالتزامات التعاقدية الدولية الى قانون الارادة بدلا من اخضاعه الى قانون محل ابرام العقد او قانون محل تنفيذه ، هو الاتجاه الذي كانت له الغلبة لاسيما بالعصر الحالي وفي ظل ثورة التكنولوجيا والذكاء الاصطناعي التي تمخض عنها كثرة التعاقدات والتعاملات الالكترونية ، فأصبح اختيار القانون الواجب التطبيق على العقد عادة ما ينشأ من ارادة المتعاقدين، فمتى تحققت شروط العقد الدولي وهي كون العلاقة التعاقدية متصفة بصفة دولية وان تكون المسألة من المسائل المالية ومن المسائل المفسرة التي تجيز الاتفاق بين اطراف العقد على اختيار القانون الواجب التطبيق ، وان يكون قانون الارادة على صلة بالعقد وان لا يكون مخالفاً للنظام العام في دولة قاضي النزاع فان تلك الارادة محل احترام ، ورغبة الاطراف في اختيارهم قانون دولة ما او اللجوء الى التحكيم امرا قاضياً لا بد من تسليم القاضي به .

الرأي الراجح الى تغليب الاخذ بالجنسية الفعلية او الحقيقية او الواقعية والتي يستشفها القاضي من الظروف والقرائن والوقائع بأنها الجنسية الفعلية والاكثر ارتباطاً بهذا الشخص^(٣٩)، وهذا يعني ان المشرع منح القاضي الوطني السلطة التقديرية في البحث عن الجنسية الحقيقية لذوي الجنسيات المتعددة او عديمي الجنسية بقوله ((تعين المحكمة القانون الذي يجب تطبيقه...))^(٣٠) ، وهذا ايضا ما اخذت به محكمة التحكيم عام ١٩١٢ في قضية (Rofaael Kanafaro) حيث كان هذا الشخص يحمل جنسيتين الايطالية والبيروية ، وقام القاضي بالبحث عن جنسيته الفعلية وتيقن من الوقائع والادلة التي تحصل عليها بأن جنسية الاخيرة هي الجنسية الفعلية له ، لان هذا الشخص كان يمارس حقوقه المدنية والسياسية في دولة بيرو وليس في دولة ايطاليا .

٣- الشخص المتقاضى عديم الجنسية: ولو طرح النزاع على القاضي من قبل شخص عديم الجنسية فأن المشرع ايضا منح القاضي الوطني السلطة التقديرية في تحديد القانون الشخصي للشخص منعدم الجنسية ، فيعتمد القاضي الى تطبيق قانون الدولة التي يتوطنها الشخص عديم الجنسية او التي يقيم فيها ويكون مرتبطاً بها ارتباطاً وثيقاً واذا لم يتوصل القاضي الى سبيل في ذلك ، فأن له تطبيق قانون دولته بوصفه قانون دولة القاضي المطروح امامه النزاع وهذا ما نصت عليه المادة (١/٣٣) من القانون المدني العراقي .

وخلاصة ما تقدم فأن القاضي يقوم بتكييف الواقعة المطروحة امامه فأن كانت تنتمي الى مسائل الاحوال الشخصية سواء

وهذا ما ذهب اليه المحاكم العراقية في عدة مناسبات ومنها عندما اعتدت بقانون الارادة في القضية التي تضمنت مطالبة شركة اجنبية بتعويض من الشركة العراقية الخاصة بالخدمات البحرية نتيجة لاخلال الاخيرة بعدم ابرام عقود للموظفين وعدم تسجيلهم لدى دائرة الضمان الاجتماعي الامر الذي تسبب بعدم السماح لهم بالدخول الى موقع العمل ، فكان حكم المحكمة الابتدائية صدر قبل التحقق من بنود العقد المبرمة بين الطرفين ، حيث تضمن العقد بنداً وجوب تطبيق قانون انكلترا وويلز في حال نشوب اي خلاف بين الطرفين وفق المادة ١/٢٥ من القانون المدني العراقي وعليه قررت محكمة الاستئناف بنقض الحكم المميز وجوب تطبيق قانون انكلترا وويلز بدلاً من القانون العراقي لانه القانون المختار (٣٢) .

ولا غبار على الارادة الصريحة بين طرفي العقد الدولي في اختيار قانون دولة ما ليحكم عقدهم وانما الخلاف يثور عند عدم الادلاء بهذه الارادة بشكل صريح وواضح في بنود العقد ، فيقع العبئ على عاتق القاضي للبحث عن ارادة الاطراف في اختيار القانون الواجب التطبيق ، فيبدأ بالبحث والتحري عن القانون الذي ترغب به الاطراف ' فتكون هنالك جملة من القرائن يستشف منها القاضي تلك الارادة كما هو الحال في اختيار محكمة دولة معينة ، ولغة العقد والعمللة التي يتم بها الوفاء بالالتزامات الناشئة عن العقد ، فأن لم يستدل القاضي عن تلك الارادة بهذه القرائن يلجأ الى ضوابط الاسناد الاحتياطية او الجامدة التي تتمثل بجنسية المتعاقدين او موطنهما او محل اقامتهما او محل ابرام او تنفيذ العقد ، والى ذلك المفهوم اشارت المادة ١ / ٢٥ من

القانون المدني العراقي بنصها ((يسري على الالتزامات التعاقدية قانون الدولة التي يوجد فيها الموطن المشترك للمتعاقدين اذا اتحدا موطناً ، فاذا اختلفا يسري قانون الدولة التي فيها العقد هذا ما لم يتفق المتعاقدان او يتبين من الظروف ان قانونا اخر يراد تطبيقه)) وواضح من هذا النص ان المشرع العراقي لم يشر الى ضابط الاسناد محل تنفيذ العقد وكان الاجدر به ذكره كضابط اسناد جامد يأتي بمرتبة بعد مرتبة قانون الارادة كما ذكر قانون محل ابرام العقد ليكون نص المادة اعلاه كالآتي ((يسري على الالتزامات التعاقدية قانون الدولة التي يوجد فيها الموطن المشترك للمتعاقدين اذا اتحدا موطناً ، فاذا اختلفا يسري قانون الدولة التي فيها ابرام العقد او تنفيذه ، هذا ما لم يتفق المتعاقدان او يتبين من الظروف بان قانوناً اخر يراد تطبيقه))).

وبالوقوف على موقف الفقه الغربي في هذا الصدد نجد ان الفقه الفرنسي والانكليزي يحملان القاضي مشاق اخرى تتمثل بضرورة بحثه عن الارادة المفترضة وعدم الاكتفاء بالارادة الصريحة والضمنية للمتعاقدين ويعرف هذا بإعمال فكرة التركيز الموضوعي للعلاقة العقدية ، عن طريق تحديد القاضي للعلاقة العقدية بالمحل الذي يمثل مركز الثقل فيها ومن ثم يقوم باسنادها للقانون الاوثق صلة بها، وهذه الفكرة هي فكرة الاداء المميز وقد يكون الاداء المميز هو المكان الذي يتم فيه تنفيذ الالتزام الرئيسي الذي يتميز عن بقية الالتزامات في الرابطة العقدية اي محل ثقل العلاقة القانونية(٣٣) ، والاداء المميز يختلف من عقد الى اخر بحسب طبيعته فقد يكون محل اقامة المدين به فمثلا عقد العمل يكون العامل

الفرع الاول

قواعد الاسناد في مسائل الحقوق العينية

ان مسائل الحقوق العينية كثيراً ما تثير مسألة تنازع القوانين التي يكون موضوعها الاموال وتكون هذه الاموال اما ان تكون اموال مادية وتقسم الى اموال عقارية واموال منقولة ، واما ان تكون اموال معنوية وهي التي ترد على شيء غير مادي كحقوق المؤلف والمخترع والفنان وغيرها.

فأما الاموال المادية (الاموال العقارية والاموال المنقولة) فهي الاموال التي استقر الفقه والقضاء والتشريع ان يكون الاختصاص فيها الى قانون محل وجودها وهذا شاملاً لجميع المسائل المالية وكل ما يتعلق بها من عقود ودية ووصية وميراث ومسؤولية تقصيرية باستثناء مسائل الاهلية فيها (فهي تخضع لقانون الجنسية).

وينبغي الاشارة الى ان الفقه اختلف في مسألة الشكلية المتعلقة بالاموال والزم التمييز فيما اذا ابرمت الشكلية في دولة اخرى غير دولة وجود الاموال فهنا سيعد حق شخصي وبالتالي يخضع لقانون جنسية الشخص ، اما اذا كان محل اجراء الشكلية في موقع المال نفسه وفي دائرة التسجيل العقاري المختصة ، فإن الشكلية هنا تعلقت بالعقار نفسه مثل حقوق نقل الملكية او ترتيب حقوق عينية اخرى على العقار كحق الارتفاق والشفعة وغيرها وتخضع هنا لمحل وجود هذا المال .

بينما نحن نؤيد التوجه القائل ان كل ما يتعلق بالاموال من شكلية وحقوق وحتى

هو صاحب الاداء المميز وليس صاحب العمل الذي يتمثل التزامه بدفع الاجرة فقط ، او قد يكون محل اقامة الدائن او محل تنفيذ الالتزام وغيرها. وقد اخذ بهذا المشرع العراقي في نص المادة ٣٠ من القانون المدني العراقي وذلك في مبادئ القانون الدولي الخاص الاكثر شيوعاً، وكذلك بعض التشريعات منها القانون الالماني لعام ١٩٨٦ في المادة (٢٨) والقانون السويسري لعام ١٩٨٧ في المادة (١١٧) واتفاقية روما لسنة ١٩٨٠ الخاصة بالقانون الواجب التطبيق على الالتزامات التعاقدية في المادة (٤) منها .

المطلب الثاني

دور القاضي في اعمال قواعد الاسناد الاقليمية

يقوم القاضي الوطني باخضاع بعض المسائل الى قانون دولة ما بحكم الموقع الجغرافي او الاقليم وذلك في مسائل الاختصاص الوجوبية او الاستثنائية التي لا يمكن سحب الاختصاص التشريعي والقضائي منها لصالح تشريعات دول اخرى مهما كانت الاسباب فهي محكومة بقانون الاقليم ومن هذه المسائل ، مسائل الحقوق العينية (العقارات والمنقولات) ، والمسائل غير التعاقدية (الفعل الضار ، الفعل النافع) ، ومسائل الشكلية، وهذا ما سنأتي على بيانه في ثلاثة فروع نخصص الفرع الاول لدراسة قواعد الاسناد في مسائل الحقوق العينية ، ونخصص الفرع الثاني لدراسة قواعد الاسناد في المسائل غير التعاقدية، ونخصص الفرع الثالث لدراسة قواعد الاسناد في مسائل الشكلية وعلى النحو الاتي :

الاهلية التي تمكن الشخص من اداء التصرفات الخاصة بهذه الاموال يجب ان تخضع لقانون محل وجود المال ، وعلى القاضي الوطني ان يطبق قانون الدولة الكائنة بها لانه امر متعلق بسيادة الدولة وامنها ولن تسمح اي الدولة لان تمتد دولة اخرى سلطانها التشريعي والقضائي ليصل الى اقليمها ، فضلا عن ان الدولة الكائن بها العقار او المال المنقول هي الاعلم والاكثر ارتباطا بهذا المال والاكفأ في تحديد متعلقاته وملابسات النزاع الخاص به فليس من المنطق السماح لدولة اجنبية ان تحكم هذه الاموال وهي في اقليم اخر وسندنا في هذا ما اشار اليه المشرع في القانون المدني العراقي في المادتين (٢٤) و (٢٥ / ٢) منه (٣٤).

وهذا ايضا موقف القضاء العراقي عندما ردت محكمة التمييز دعوى المدعين بالمطالبة باجرة المثل لاشغال المدعي شقة في لندن العائدة الى مورثهم ، حيث كان المدعي يشغلها لانه احد ورثة المتوفى وبسبب عدم دفعه بدل الايجار (٣٥) ، وذلك بالاستناد الى المادتين ٢٩ و ٣٦ من قانون المرافعات العراقي رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٩ . والمادة ١٥/ب من القانون المدني العراقي ، ونجد ان المادة (١/٧) من قانون تنفيذ احكام المحاكم الاجنبية رقم ٣٠ لسنة ١٩٢٨ تنص على ((تعد المحكمة الاجنبية ذات صلاحية اذا تحقق احد الشروط الاتية ١ : كون الدعوى متعلقة باموال منقولة او غير منقولة كائنة في البلاد الاجنبية)) وعليه فان كل من محكمة البداءة والتمييز كانتا على صواب في هذا القرار لان الاختصاص التشريعي والقضائي بهذه الدعوى ينعقد الى محكمة لندن وليس للمحاكم العراقية.

الا ان الامر يصعب على القاضي الوطني في اعمال قواعد الاسناد وتحديد الاختصاص عند حركة الاموال المنقولة من دولة الى اخرى ، بمعنى اذا انتقل المال من دولة الى اخرى فأى قانون سيطبق القاضي هل قانون محل وجوده الاول ، ام قانون محل وجوده الحالي ؟ نرى ان الواقع العملي يفرض على القاضي البحث عن عناصر الحق فيبحث بأي دولة اكتملت عناصر الحق وارتقى الى مستوى الحق المكتسب فيعد قانون هذه الدولة هو القانون الواجب التطبيق ، ويستشف ذلك من نص المادة ٢٤ من القانون المدني التي نصت على ((... ويسري بالنسبة للمنقول قانون الدولة التي يوجد فيها هذا المنقول وقت وقوع الامور الذي ترتب عليه كسب الحق او فقده)) وبالوقوف على هذا النص نرى ان المشرع منح القاضي السلطة التقديرية في البحث عن مسألة اكتمال عناصر الحق دون توضيح المدة المقررة لذلك ، ودون الافصاح عن صلاحيات القاضي بهذا الخصوص لذا يفضل لو كان نص المادة ٢٤ اعلاه كالآتي : ((يسري بالنسبة للمنقول قانون الدولة التي يوجد فيها المنقول وقت رفع الدعوى ويحدد القاضي محل اكتساب الحق او فقده))

وللقاضي دور هام في حل المنازعات الخاصة بالاموال المنقولة التي لم يحدد المشرع قواعد اسناد خاصة بها وانما ترك امر تقديرها للفقه والقضاء كما هو الحال بالسفن والطائرات والمركبات والاقمار الصناعية ، حيث اخضعها الفقه الى قانون بلد تسجيلها وبحال كانت تحمل علم دولة ما فانها تخضع الى قانون دولة العلم. فضلا عن ترك المشرع الوطني المسائل المتعلقة بالاموال المعنوية دون اخضاعها الى

العراقيين التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في العراق او بلد اجنبي ، وعلى مصنفات المؤلفين الاجانب التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في العراق شرط المعاملة بالمثل ((.

وعلى الرغم من قصور في النص اعلاه الا ان توجه المشرع العراقي في تحديد قواعد اسناد لمسائل حقوق الملكية الفكرية في قانون حماية حق المؤلف امرٌ يحتسب له ، فهناك تشريعات عربية واجنبية لم تذكر نصاً قانونياً خاصاً بحماية حق المؤلف وانما ترد احكام الحماية في قوانين مختلفة كالقانون المدني وقانون العقوبات وغيرها .

الفرع الثاني

مسائل الالتزامات غير التعاقدية

الالتزامات غير التعاقدية هي الالتزامات التي تنشأ عن الفعل الضار (المسؤولية التقصيرية) و الالتزامات الناشئة عن الفعل النافع (الكسب دون سبب) ، ويبدأ دور القاضي في هذه المسائل بتكييف الواقعة التي امامه فان كيفها على انها احد المسائل غير العقدية فيعتمد الى تحديد قاعدة الاسناد الخاصة بهذه الفئة ، فبالنسبة للفعل الضار قد اخضعه المشرع العراقي في المادة (١/٢٧) من القانون المدني العراقي الى قانون الدولة التي حدثت بها الواقعة المنشئة للالتزام اي لمحل وقوع الحدث المنشأ للالتزام ، بوصفه القانون الاكثر ملائمة لحكم العلاقة القانونية في قيام المسؤولية المدنية التي تعد اخلالاً بقانون الدولة التي اصدرته والذي يقضي بوجوب عدم الاضرار بالغير فعند وقوعه في اقليم تلك الدولة فإنه سيحل بقواعد الامن المدني المرعية بتلك الدولة^(٣٧)

قواعد اسناد محددة يلزم القاضي باتباعها في الوصول الى القانون الواجب التطبيق كالحقوق التجارية والحقوق الشخصية التي تتمثل بديون مالية ثابتة في الذمة او اوراق مالية كالاوراق الاسمية (اسهم وسندات) واوراق تجارية (كميالة وسفتجة والصك) حيث تعد هذه الاوراق متعلقة بالنظام العام بالدولة وقواعدها الامر فكان الاجدر بالمشرع العراقي ان يضع نصوصاً تشريعية يشير فيها الى قواعد اسناد خاصة لكل مسألة من المسائل في اعلاه حتى لا يترك مجالاً للشك والريبة في تطبيق قانون دولة ما دون غيرها ، فضلاً عن تحميل القاضي مسؤولية البحث عن قواعد الاسناد المناسبة للواقعة التي امامه كي يخضعها للقانون الواجب التطبيق تعد مسألة شاقه عليه فهو مسؤول عن تطبيق القانون لا عن ايجاده.

وفيما يخص الاموال المعنوية لابد ان نشير الى موقف المشرع العراقي حيث حدد قاعدة اسناد لحقوق الملكية الفكرية وذلك بمقتضى المادة ٤٩ من قانون حماية حق المؤلف رقم ٣ لسنة ١٩٧١ النافذ حيث اخضع مصنفات المؤلفين العراقيين والاجانب التي تعرض لأول مرة في بلد اجنبي الى القانون العراقي وعدلت هذه المادة بموجب الامر الاداري الصادر عن سلطة الائتلاف رقم ٨٣ لسنة ٢٠٠٤^(٣٨) ، ونحن نرى وجوب تعديل هذا النص (المعدل) لانه يتيح الحماية القانونية من المشرع العراقي لمصنفات اجنبية بغض النظر عن بلد العرض او النشر بحقوق مساوية لحقوق المؤلفين العراقيين وبدون قيد او شرط المعاملة بالمثل. وعليه نقترح ان يعدل نص المادة ٤٩ من القانون اعلاه للاتي: ((تسري احكام هذا القانون على مصنفات المؤلفين

(١٠) ، ومن المعلوم ان المسؤولية التقصيرية تقوم على ثلاثة اركان وهي الخطأ ، الضرر ، العلاقة السببية بينهما فالسؤال هنا ما هو دور القاضي في تحديد المحل المشار اليه في النص في اعلاه اي بمعنى كيف له تحديد محل وقوع الحادثة المنشئة للالتزام ؟

هل المحل المقصود هنا هو محل وقوع الفعل الضار او محل تحقق الضرر ؟ اختلف الفقه في تحديد محل عناصر الخطأ فالبعض يرى منح الاختصاص الى قانون محل وقوع الفعل الضار فهو اساس المسؤولية، بينما ذهب رأي اخر الى منح الاختصاص الى قانون محل تحقق الضرر لأنه ركن رئيسي في المسؤولية التقصيرية ويجب الاهتمام بمصلحة المتضرر الذي يعد المحور الاساسي في قيام المسؤولية المدنية ويتجسد في مبدأ المسؤولية الشئئية او المادية (٣٨). هذا فضلا عن ترك المشرع الكثير من الحالات التي تنشأ المسؤولية التقصيرية دون بيان حكمها وذلك لعدم كفاية نص المادة اعلاه الامر الذي يجعل القاضي الوطني امام فراغ تشريعي فيعتمد باللجوء الى الاتفاقيات الدولية والاراء الفقهية لتطبيق القانون المناسب في حالة توزيع عناصر الضرر في عدة اقاليم كمشكلة البث الفضائي المسيء الى بعض الديانات والطوائف و الرموز في دولة ما او البث المحرض على العنف والارهاب او بث المحتوى غير الاخلاقي و الذي يعبر حدود دول عديدة ، او التلوث البيئي الناجم عن المواد الضارة والاشعاعات المتسربة للعديد من الدول ، وكذلك مشكلة التصادم البحري والجوي الذي يحدث بين السفن والطائرات من مختلف الجنسيات في اقليم دولة ثالثة او حدوثه في مناطق بحرية او جوية حرة . وكذلك بالنسبة

للعمل النافع او الكسب دون سبب (الاثراء دون سبب) فهو الاخر يخضع للقاعدة ذاتها المشار اليها في المادة (٢٧) من القانون المدني وهو قانون محل حدوث الواقعة المنشئة للالتزام ، وتتحقق اركانه المتمثلة في اثراء المدين ، افتقار الدائن ، وجود العلاقة السببية بين الاثراء والافتقار .

ويرى بعض فقه القانون الدولي الخاص ان تحديد شرط عدم وجود سبب لاثراء المدين يجب ان يتم وفق قانون غير قانون محل وقوع الفعل النافع مثل قانون العقد فلو تبين للقاضي وجود عقد بين المثري والمفتقر فأنه لا يمكن للطرف المفتقر الرجوع على الطرف المثري بدعوى الاثراء لوجود السبب المانع من الرجوع وهو العقد المبرم بينهما ، ويسري قانون محل وقوع الفعل النافع على دعوى الاثراء او الكسب دون سبب وهو التعويض فيحدد القانون الواجب التطبيق مقدار التعويض بقدر الاقل من القيمتين قيمة الاثراء وقيمة الافتقار (٣٩).

الفرع الثالث

قواعد الاسناد في المسائل الشكلية

في المسائل الشكلية (٤٠) يتعين على القاضي المعروض امامه النزاع التحري عما اذا كانت الشكلية المتعلقة بالتصرف القانوني قائمة بحد ذاتها او انها مرتبطة بمسائل اخرى ، فلو كانت الشكلية متممة او مكملة للاهلية كالاذن الذي يمنحه القاضي لنقص الاهلية لمباشرة تصرف قانوني معين فهي تخضع لقانون الدولة التي ينتمي اليها الشخص بجنسيته وليس الى محل اجراء العقد او التصرف وذلك بموجب المادة ١/١٨ من القانون المدني العراقي .

التشريعية مع الاقرار له بحق السلطة التقديرية ضمن الحدود المسموح بها . ولكن لا يجوز تحميل القاضي مشاق التشريع والقضاء معا، هذا فضلا عن كونه امر مخالف لمبدأ الفصل بين السلطات وعدم التداخل فيما بينها.

المبحث الثالث

دور القاضي الوطني في أعمال القانون الواجب التطبيق

يصل القاضي الوطني في نهاية رحلته في البحث عن القانون الواجب التطبيق على النزاع المعروض امامه الى المرحلة الاخيرة وهي مرحلة تطبيق القانون الذي اشارت اليه قواعد الاسناد ، فان اشارت هذه الاخيرة على تطبيق القانون الوطني فلا ضير بذلك وسيطبقه القاضي الوطني بمنتهى اليسر والسهولة لعلمه والمامه بأحكام قانونه الوطني ، ولكن قد تشير قواعد الاسناد الى وجوب تطبيق القاضي الوطني الى قانون اجنبي هنا سنثار عدة مسائل منها مسألة الخوف من المساس بسيادة الدولة التي ينتمي اليها القاضي، ومسألة مدى المام القاضي الوطني بأحكام القانون الاجنبي ، فبعد ان كان القاضي الوطني يمتنع عن تطبيق القانون الاجنبي في المحاكم الوطنية لان ذلك الامر يعد مساساً بسيادة الدولة وتدخل بشؤونها الداخلية فلم تنص التشريعات سابقاً على امكانية تطبيق قانون اجنبي في محكمة وطنية ، الا ان الامر اختلف لاحقاً نتيجة لكثرة العلاقات والتصرفات القانونية المشوبة بالعنصر الاجنبي بسبب انفتاح دول العالم بعضها على بعض فاضحت التعاملات الدولية تتم بمنتهى السرعة والسهولة وصار من الضروري ان تتعاون الدول فيما

وايضا الشكلية المتعلقة بإجراءات التقاضي والمرافعات فهي تخضع الى قانون القاضي وذلك بموجب المادة ٢٨ من القانون المدني العراقي وهذا ما ذهب اليه ايضا القضاء العراقي عند مطالبة الشركة التركية بتطبيق القانون التركي بشأن اتعاب المحاماة المحكوم بها للوكيل فردت المحكمة بطلب المدعي وصدقت قرار محكمة بداءة البصرة في الجزء المتعلق باتعاب المحاماة بانها تعد ضمن اجراءات الدعوى المنصوص عليها بالمادة ٢٨ مدني عراقي وبالتالي يطبق بشأنها القانون العراقي وليس التركي^(٤١)، وكذلك الشكلية المتعلقة بإجراءات العلانية اي المتعلقة بتسجيل الحقوق العينية العقارية التي لا تهدف الى حماية شخص ما وانما تهدف الى استقرار المعاملات فهي تخضع للقانون الواجب التطبيق على الحقوق العينية العقارية اي قانون محل العقار، وكذلك الشكلية التي تعد ركن من اركان العقد مثل تسجيل عقار في دائرة التسجيل العقاري فالشكل هنا يعد ركن انعقاد وليس مجرد مظهر خارجي للتعبير عن الارادة فتخضع هنا للقانون الذي يحكم موضوع العقد وهو قانون محل وجود العقار .

فنلاحظ هناك العديد من المسائل العقدية وغير العقدية وحقوق شخصية واخرى مالية لم ينص لها المشرع الوطني قواعد خاصة لغرض اسنادها للقانون الواجب التطبيق وانما تركها عائمة في بحر الاجتهادات الفقهية والاحكام القضائية ، ولأن قواعد الاسناد هي من صميم اختصاص المشرع ومن مهامه الاساسية فعليه ان يضطلع بتلك المهام ويتصدر لها وعدم تركها لاجتهاد القاضي ، فالقاضي ليس له سوى تطبيق ما يرد في النصوص

بينها لحماية حقوق الافراد ومصالحهم حيثما كانوا، واصبح القاضي الوطني ملزماً بتطبيق القانون الاجنبي الذي تشير اليه قواعد الاسناد الوطنية ، ولكن قد يتعارض تطبيق القانون الاجنبي مع القواعد الامرة او قواعد النظام العام في بلد القاضي الذي ينظر بالنزاع فهنا يبرز دوره في استبعاد القانون الاجنبي حماية منه للمصالح العليا في بلده ، ولإلزام بهذا الموضوع سوف نتناوله في مطلبين نخصص المطلب الاول لدراسة دور القاضي الوطني في إعمال القانون الاجنبي ، ونخصص المطلب الثاني لدراسة دور القاضي الوطني في إعمال القواعد الامرة ، وذلك على النحو الاتي :

المطلب الاول

دور القاضي الوطني في إعمال القانون الاجنبي

عندما تشير قواعد الاسناد الى تطبيق قانون اجنبي غير قانون دولة القاضي فيقع عبئ على القاضي وهو عبئ العلم بالقانون الاجنبي فهل من الممكن ان يكون القاضي الوطني عالماً وملماً بجميع احكام القوانين الاجنبية ؟ لا شك ان هذا امرٌ مستحيلٌ فلا يمكن للقاضي الوطني الالمام بجميع تشريعات الدول لاسيما وان القضايا المشوبة بالعنصر الاجنبي التي تعرض عليه قد تكون خاضعة لقوانين مختلفة في دول مختلفة مثل القانون المدني وقانون الاحوال الشخصية وقانون الاثبات وقانون المرافعات والقانون التجاري وغيرها .

لذا نلاحظ ان الفقه اختلف في تحديد مسألة على من يقع عبئ اثبات القانون الاجنبي هل على القاضي المعروف امامه النزاع ام على الخصم المتمسك به ؟

اتجه جانبٌ من الفقه الفرنسي الى ان القانون الاجنبي ما هو الا واقعة قانونية لان القاعدة القانونية بطبيعتها الحال تتكون من عنصرين : العنصر الاول مضمون القاعدة القانونية والعنصر الثاني عنصر الالزام^(٤٢) ولان النص القانوني سيطبق خارج اقليم الدولة التي شرعته فإنه سيفقد عنصر الالزام حيث لا يمكن للمشرع فرض سلطانه وسيادته خارج حدود اقليمه وبالتالي سيبقى مضمون القاعدة القانونية فقط دون صفة الالزام وعليه ستتفتي عنها الصفة القانونية ولا يجوز للقاضي الوطني تطبيق القانون الاجنبي او اثباته او البحث عن مضمون احكامه من تلقاء نفسه^(٤٣) ، وانما يقوم بتلك المهمة الخصم المتمسك به ، و من ثم كنتيجة حتمية لما تقدم فلن يخضع الحكم الذي يصدره القاضي لرقابة محكمة التمييز او النقض لأنه مسألة واقع لا مسألة قانون^(٤٤).

وما لبث ان تغير هذا التوجه فقد اعتنق القضاء الفرنسي توجهها اكثر مرونة هو السماح للقاضي بان يطبق القانون الاجنبي من تلقاء نفسه وهذا ما ذهبت اليه محكمة استئناف باريس التي قضت بالسماح للقاضي ان يطبق القانون الاجنبي اذا كان يعلم مضمونه سواء تمسك به الخصوم ام لم يتمسك^(٤٥) .

وكذلك حكم محكمة النقض الفرنسية عام ١٩٦٠ في قضية (جيموني) فجاء في حيثيات الحكم ((انه من العبث ان ننعى على القضاء المختص بالتنفيذ بانه طبق قانون اجنبي من تلقاء نفسه على الرغم من عدم تمسك الاطراف به))^(٤٦) .

وقد اكد الفقه الحديث مبدأ السماح للقضاء الوطني في الحكم بالقانون الاجنبي من تلقاء

الاجنبي وفق ما تفسره محكمة بلد ذلك القانون وليس وفق ما يفسره هو ، لانهم يرون وجوب عدم تغيير طبيعة القانون الاجنبي ودمجه بالقانون الوطني ويطبقه القاضي الوطني من تلقاء نفسه .

وقد انتقد هذا الرأي بسبب عدم مقبوليته من ناحية اثبات و تفسير القانون الاجنبي فمن المستحيل المام القاضي الوطني بجميع القوانين الاجنبية فضلا عن عدم امكانية تفسير القانون الاجنبي على انه قانون وطني فكل قانون خلفية تشريعية واسس تاريخية راعاها المشرع في ذلك البلد عند تشريعه للقانون^(٥١) .

بينما رأي الفريق الاخر يرى بأن القانون الاجنبي يحتفظ بكلا الصفتين الالزامية والاجنبية ، حيث يعترف اصحاب هذا الرأي بالصفة القانونية الالزامية والصفة الاجنبية للقانون الاجنبي ، وان انتقال القانون الاجنبي من بلد الى اخر لن يفقده الصفة القانونية ولم يفقده الصفة الاجنبية، الا انه يعامل معاملة اجرائية مختلفة عن معاملة القانون الوطني لاسباب فرضها الواقع العملي تتمثل بعدم علم القاضي الوطني بالقانون الاجنبي وهذا يظهر جلياً عندما يمارس القاضي الوطني دوره في البحث عن مضمون القانون الاجنبي الذي اشارت اليه قواعد الاسناد^(٥٢) .

وبالوقوف على نصوص التشريع العراقي نجد ان المشرع قد عدّ القانون الاجنبي مسألة من مسائل القانون لا من مسائل الوقائع حيث يطبق القاضي الوطني القانون الاجنبي حالما تشير اليه قواعد الاسناد دون النظر الى ارادة الخصوم ويخضع كل ما يتعلق بشأته من مسائل التفسير والاثبات والتطبيق لرقابة محكمة التمييز العراقية^(٥٣) .

نفسه في الوقائع المشهورة والعامّة وليس في الوقائع الخاصة فاذا كانت هذه الوقائع التي هي محل النزاع من الوقائع العامة وفي متناول الجميع جاز للقاضي الحكم بها من تلقاء نفسه^(٥٤)، كما اكدت (الغرفة المدنية الاولى لمحكمة النقض الفرنسية) على الصفة الالزامية للقانون الاجنبي الا انها صرحت بالوقت ذاته بأن القاضي الوطني غير ملزم بتطبيق (الشروط الاستثنائية) التي ترد فيه من تلقاء نفسه بل لا بد من تمسك الخصوم به^(٥٥).

وبالرد على الرأي القائل بفقدان القاعدة القانونية لعنصر الالتزام بالنسبة للقانون الاجنبي بمجرد عبورها حدود اقليم البلد الذي شرعها مسألة غير صحيحة حيث رد بعض الفقه الفرنسي بأن مجرد اشارة قواعد الاسناد الوطنية الى تطبيق القانون الاجنبي هو بمثابة قوة الالتزام لهذا القانون^(٥٦).

وسرعان ما نادى جانب اخر من الفقه الحديث الى وجوب معاملة القانون الاجنبي بأنه قانون وله صفة الزامية وليس مجرد واقعة والقاضي الوطني ملزم بتطبيقه واثباته من تلقاء نفسه ، الا ان اصحاب هذا الرأي انشقوا الى فريقين احدهما يقول بأن القانون الاجنبي يبقى محتفظاً بصفته الالزامية الا انه يفقد صفته الاجنبية لان قواعد الاسناد التي اشارت اليه هي قواعد وطنية فيندمج مع القانون الوطني للقاضي ويصبح جزء منه، وهذا الرأي قال به الفقه الايطالي حيث يرى بأن قواعد الاسناد قواعد خالية المضمون وتستمد مضمونها من القانون الذي ستشير اليه فأن اشارت الى قانون اجنبي فانها ستحمل مضمون ذلك القانون^(٥٧)، وعلى القاضي الوطني ان يفسر القانون

ويلحظ نص المادة (١) من قانون الاحوال الشخصية للاجانب رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ بان المشرع العراقي عدّ القانون الاجنبي قانوناً بصريح العبارة حين اشار الى وجوب تطبيق المحاكم العراقية في مسائل الاحوال الشخصية قانون الدولة التي يحمل جنسيتها الشخص الاجنبي، وعبء اثبات لا يقع على الخصوم وانما على القاضي المختص بالنظر في النزاع ويمكننا التماس ذلك من مراجعة نصوص القانون المدني الخاصة بقواعد الاسناد التي تحتوي على مفردات مثل (يسري ويخضع ويطبق القانون الاجنبي) اذا ما كانت المسألة من مسائل الاحوال الشخصية المتعلقة بالشخص الاجنبي او اذا ما كان المال المتنازع بشأنه او الضرر او العمل المشروع قد حصل في اقليم دولة اجنبية.

واخذت بذلك المحاكم العراقية في عدة مناسبات عندما طبقت القانون الاجنبي بدلا من القانون الوطني لأنه القانون الذي اشارت اليه قواعد الاسناد، فطبقت القانون الانكليزي بدلا من القانون العراقي في مسألة عقد نقل ابرم في انكلترا مستندة الى نص المادة ٢٥ من القانون المدني العراقي (الموطن المشترك للمتعاقدين) رغم رفع الدعوى في المحاكم العراقية (٥٤).

وكذلك حكم محكمة التمييز في عام ٢٠٠٨ التي قضت ببطالان حكم المحكمة الابتدائية حينما طبقت احكام قانون الاحوال الشخصية على طرفين اجنبيين ، بالوقت الذي كان يفترض منها تطبيق القانون الشخصي للزوج عملا باحكام المادة (٣/١٩) من القانون المدني العراقي .

فيلحظ مما تقدم ان مسألة الاعتراف بالقانون الاجنبي كقانون قد مرت بمراحل عدة حتى وصلت الى المرحلة الحالية وهي مرحلة الاعتراف الكامل للقانون الاجنبي بانه قانون ذو صفة الزامية واجنبية بالوقت ذاته وتطبيقه المحاكم الوطنية من تلقاء نفسها ويقع عبء اثباته على القاضي الوطني اذا ما اشارت اليه قواعد الاسناد الوطنية وان دور القاضي الوطني في تطبيق و اثبات القانون الاجنبي لا يختلف عن دوره في تطبيق واثبات القانون الوطني. فيكون القاضي الوطني ملزماً بالبحث عن القانون الاجنبي ولا ضير في مساعدة الخصم الذي له مصلحة في ذلك لانه قد يكون على علم به اكثر من القاضي الوطني بعده قانون البلد الذي يحمل جنسيتها ، فيساعد القاضي بالوصول الى مضمون قانون بلده لغرض تطبيقه وتحقيق الغاية المنشودة من رفع الدعوى وهي ان يحصل كل ذي حق على حقه^(٥٥). وفي ضوء ما تقدم قد يطرح سؤال هام هو كيف يتم اثبات هذا القانون الاجنبي؟

ونجيب عن هذا السؤال بأن القانون الاجنبي يثبت بجميع طرق الاثبات و يكون للقاضي الوطني الحرية الكاملة في الكشف عن مضمون القانون الاجنبي و اثباته وذلك عن طريق استخدام جميع الطرق المتاحة في اثبات القوانين و الوقائع دون التقييد بها فيسترشد بما يراه ملائماً لتحقيق غايته في الوصول الى مضمون القانون الاجنبي ويستثنى من وسائل الاثبات الاقرار واليمين رغم كونهما من اكثر الوسائل شيوعا في الاثبات ، الا انها وسيلتان تمكنان الخصم من اصطناع الدليل لنفسه وهذا لا يمكن قبوله في اثبات القانون الاجنبي^(٥٦) .

المطلب الثاني

دور القاضي الوطني في أعمال القواعد الأمرة

بعد ان بينا دور القاضي الوطني في أعمال القانون الاجنبي الذي اشارت اليه قواعد الاسناد الوطنية، لابد ان نوضح بأنه ليس من الضروري ان يقوم القاضي الوطني بتطبيق القانون الاجنبي دائماً بل قد يتعارض هذا القانون مع النظام العام في بلد القاضي او مع القواعد ذات التطبيق الضروري، فبهذه الحالة يستبعد القاضي الوطني أعمال القانون الاجنبي الذي اشارت اليه قواعد الاسناد من اجل حماية المصالح العليا في بلده، وهذا ما سنوضحه في فرعين نخصص الفرع الاول لدراسة دور القاضي الوطني في الدفع بالنظام العام ونخصص الفرع الثاني لدور القاضي الوطني في أعمال القواعد ذات التطبيق الضروري، وعلى النحو الاتي :

الفرع الاول

دور القاضي الوطني في الدفع بالنظام العام

ان فكرة النظام العام فكرة مرنة ومن الصعب تحديدها وعادة يتم الإشارة لبيان ماهيتها من خلال التطبيقات العملية في التشريعات الداخلية، ويمكن عدها مجموعة المصالح السياسية والاقتصادية والاجتماعية والاخلاقية للجماعة في دولة ما (٥٨). وقواعد النظام العام في كل دولة هي القواعد الاعلى والاقوى والتي تسمو على اي قانون او اتفاق يخالفها (٥٩)، فعند حدوث تنازع القوانين في اي

وبالنظر لموقف المشرع العراقي نجد انه لم يذكر طرق اثبات القانون الاجنبي في المحاكم العراقية، ولكننا نرى بموجب المادة (٣) من قانون الاحوال الشخصية للاجانب رقم ٨٧ لسنة ١٩٣١ (المعدل) اشارة الى امكانية اعتماد افادة المختصين، الوثائق الرسمية، استشارة القنصل الاجنبي او نائبه كوسائل مساعدة تمكن القاضي من التعرف على مضمون القانون الاجنبي. كما يمكن الافادة من الانابة القضائية الدولية (٥٧)، والمعاهدات والاتفاقيات الدولية، والاستشارات القانونية بهذا الخصوص. ونقترح على المشرع العراقي اضافة نص قانوني في قانون الاثبات ينص على ((اذا كان القانون الواجب التطبيق هو قانوناً اجنبياً فيتوجب على القاضي البحث عن مضمونه من تلقاء نفسه وله الاستعانة بالخصوم دون ان يكون رأيهم ملزماً له، وللقاضي اللجوء الى جميع وسائل الاثبات التي يراها مناسبة لتحقيق القناعة الكافية لديه بمضمون القانون الاجنبي))

ومما تقدم نتوصل الى نتيجة هامة وهي ان صلاحيات القاضي الوطني موسعة في كيفية تفسير و اثبات القانون الاجنبي من اجل اعماله اذا ما اشارت اليه قواعد الاسناد، لاسيما في ظل غياب النص التشريعي او نقصانه، فضلاً عن ان القاضي ليس ملزماً دوماً بتطبيق القانون الاجنبي رغم انه القانون الواجب التطبيق وذلك عند معارضة الاخير مع القواعد الامرة وقواعد النظام العام في بلده، وهذا ما سنوضحه بالتفصيل في دراسة المطلب الثاني من هذا المبحث.

علاقة قانونية تعرض على القاضي فأن قواعد النظام العام في دولته هي من تتسيد الحكم وتنحي القانون الاجنبي جانبا وان كان هذا الاخير هو الواجب التطبيق الذي اشارت اليه قواعد الاسناد الوطنية. وبما ان فكرة النظام العام هي فكرة مرنة متغيرة بتغير الزمان والمكان فسح هذا الامر مجالا امام القاضي الوطني لتفسير القواعد القانونية بشكل ينسجم مع النظم الاجتماعية والسياسية والاخلاقية السائدة في مجتمعه^(٦٠) حيث يمكن للقاضي الوطني ان يدفع بالنظام العام في مواجهة القانون الاجنبي عند تحقق شرطين هما :

١- اشارة قواعد الاسناد الى تطبيق قانون دولة اجنبية ، فلا يجوز ان يكون الدفع بالنظام العام اذا كان القانون الواجب التطبيق هو القانون الوطني كلاً من قواعد الاسناد وقواعد القوانين الداخلية هي قواعد وطنية من صنع المشرع الوطني فمن غير المتصور ان يصدر المشرع قوانين متناقضة في دولة واحدة او قوانين مخالفة لنظامه العام.

٢- تعارض القانون الاجنبي مع القواعد الوطنية الماسة بالمصالح العليا في قانون دولة القاضي ، حيث يتعارض القانون الاجنبي الذي اشارت اليه قواعد الاسناد مع اسس جهورية تمس النظام العام في الدولة كأن يعارض القانون الاجنبي الزواج باكثر من زوجة او يعارض الطلاق بين الزوجين او يعارض الزواج بين مختلفي العرق واللون او بالعكس قد يسمح القانون الاجنبي بزواج المثليين او يمنح حصص ارثية متساوية لكل من الذكر والانثى في تركة المتوفى وغيرها من المسائل الماسة بالقيم والاداب والمصالح السامية في دولة

القاضي الذي ينظر بالنزاع وهذا ما اشارت اليه المادة ٣٢ من القانون المدني العراقي^(٦١).

ويبرز دور القاضي الوطني في الدفع بالنظام العام من حيث الاثرين السلبي والاثري الايجابي حيث يتمثل الاثر الاول باستبعاده للقانون الاجنبي الواجب التطبيق ، وقد اختلف الفقه في تحديد نطاق الاستبعاد هل يكون كلياً ام جزئياً للقانون الاجنبي المعارض للنظام العام ؟ اشار جانب من فقهاء قانون الدولي الخاص الى ضرورة الاستبعاد المطلق الكلي للقانون الاجنبي واسندوا رايهم الى ان الاستبعاد الجزئي لقواعد القانون الاجنبي المتعارض مع النظام العام لدولة ما سيقود الى تشويه القانون الاجنبي لان تطبيق جزء من احكامه واستبعاد جزء اخر يعد امرا مخالفا لارادة المشرع الاجنبي فضلا عن ان الاستبعاد يجب ان يكون كاملا وليس انتقائياً لان الانتقائية ستشوه معنى ومضمون نص القانوني الاجنبي^(٦٢) .

الا ان اتجاه اخر من الفقهاء اخذ بالاثري السلبي النسبي للدفع بالنظام العام وامكانية استبعاد القانون الاجنبي بشكل جزئي ، ويعيب على القاضي الوطني اذا استبعد القانون الاجنبي بشكل كامل لانه سيؤدي الى تجريد قاعدة الاسناد الوطنية من فاعليتها وهو امر مخالف لما تسعى اليه قواعد تنازع القوانين في تنظيم العلاقات الخاصة الدولية ،ولو تمكن القاضي من اعمال القانون الاجنبي ولو جزء منه فإنه حقق غاية قواعد الاسناد الفعلية وبشكل لا يتعارض مع نظامه الداخلي^(٦٣) .

فلو عرض نزاع امام القاضي الوطني حول صحة مسألة ارثية تساوى بها الاخوة الذكر والانثى من حيث الانصبه فالقانون

الاجنبي يجيز هذه المسألة ، ولكن بموجب قانون القاضي العراقي لا يجوز تقسيم الارث بهذه الانصبه وتبطل حجة القسام الشرعي في هذه الحالة سيظهر الاثر السلبي المنفرد دون استتباع الاثر الايجابي لانه امر معارض للنظام العام في التشريع العراقي ، الا ان الرأي الراجح يرى وجوب استتباع الاثر الايجابي للاثر السلبي ففي ابطال هذه الحجة لا يمنع الارث لاحدهما بشكل كامل وانما يلجا الى القانون الوطني لمأ الفراغ الذي خلفه استبعاد القانون الاجنبي، اي سيمنح كل وارث حصته حسب القانون العراقي وهو للذكر مثل حظ الانثيين فاستبعاد القانون الاجنبي يتبعه تطبيق للقانون الوطني .

وتختلف اثار الدفع بالنظام العام باختلاف نشوء المراكز القانونية والحقوق والامتيازات التي نشأت بصورة مخالفة للنظام العام الداخلي لقانون القاضي الوطني ، فقد يستلزم الامر بعض الاحيان التخفيف او التلطيف من قواعد النظام العام الداخلي، وسنوضح ذلك في حالتين هما :

اولا : قد ينشأ المركز القانوني الذي يخالف النظام العام الداخلي لدولة القاضي الوطني في دولة القاضي ذاتها وفق قانون الدولة الاجنبية التي تتعارض قواعده مع قانون القاضي الوطني فيلجأ هنا القاضي الوطني الى الدفع بالنظام العام ويتحقق هنا الاثر السلبي والايجابي ويعرف هذا بالاثار الكامل للدفع بالنظام العام^(٦٤) .

فالزواج باكثر من زوجة امر جائز في قوانين الدول التي تعمل بمبادئ الشريعة الاسلامية التي تعد مصدر من مصادرها التشريعية ، اما في الدول التي لا تأخذ بهذا المبدأ

فأنها لا تجيز تعدد الزوجات كما هو الحال في القانون الانكليزي ، فلو ابرم عقد زواج بامرأة ثانية في بريطانيا فأن القاضي الانكليزي سيحكم ببطلان هذا الزواج كونه استبعد تطبيق القانون الاجنبي الذي يجيزه ، فهنا سيظهر الدفع بالنظام العام اثرين السلبي استبعاد القانون الذي يجيز تعدد الزوجات ، والاثار الايجابي الذي يقضي بتطبيق القانون الانكليزي بوصفه القانون الوطني لقاضي النزاع الذي لا يجيز هذا الزواج بدلا عن القانون الاجنبي .

ثانياً : قد ينشأ المركز القانوني الذي يخالف النظام العام الداخلي لدولة القاضي الوطني في دولة اخرى خارج دولة القاضي وفق قانون الدولة الاجنبية المتعارض احكامها مع احكام قانون القاضي الوطني ، الا ان اطراف النزاع قدموا دعواهم امام القاضي الوطني للتمسك بهذه المراكز القانونية وهذا الاخير يرفض انشاء هذه المراكز لأنها تعارض النظام العام الداخلي في دولته ، الا انه لن يظهر الاثر الكامل للدفع بنظامه العام بل سيظهر الاثر المخفف لذلك فانه سيعترف بتلك المراكز القانونية ويرتب الاثار عليها في دولته احتراماً للحقوق المكتسبة في الدول الاخرى ، فوفق المثال السابق فأن القاضي الانكليزي مجبر على توريث الزوجة الثانية من ارث زوجها المتوفى رغم عدم اعترافه بتعدد الزوجات، وكذلك لو اثمر عن هذا الزواج ابناء فعليه ان يعترف بهذه البنوة بوصفها بنوة شرعية من اجل الحفاظ على حقوقهم الشخصية كالنسب والبنوة والحضانة والجنسية والحقوق المالية كالنفقة والميراث وغيرها ، فهنا برز جلياً الاثر الملطف او المخفف للنظام العام من اجل المحافظة على حقوق ومراكز قانونية نشأت خارج حدود دولة القاضي الوطني .

الفرع الثاني

دور القاضي الوطني في أعمال القواعد ذات التطبيق الضروري

يهتم المشرع بحماية المصالح الاقتصادية والاجتماعية والقيم العليا في الدولة فنجد بين حين وآخر يشرع قوانين من شأنها المحافظة على هذه القيم والمبادئ هذا من جانب ، ومن جانب آخر يمنح القاضي الوطني بعض الصلاحيات لتحقيق هذه الغاية ، فالمشرع يسبغ بعض القواعد القانونية بالسبغة الامرة حيث لا يتمكن الافراد من الاتفاق على مخالفتها ، وتمكّن القاضي من الوصول المباشر لتطبيقها .

واختلف الفقه في تحديد طبيعتها هل هي قواعد البوليس والامن^(٦٥) فجميع القواعد القانونية الموجهة لحماية التوجه الاقتصادي او الاجتماعي هي من قبيل قواعد البوليس وعلى القاضي ان يطبقها في المنازعات التي تطرح امامه سواء اكانت وطنية ام دولية وعلى جميع الافراد الوطنيين والاجانب دون الالتفات الى قواعد الاسناد وان اشارت الى تطبيق قانون دولة اخرى^(٦٦) ، وصنفت على انها قواعد متصلة بفروع القانون الخاص وتحمي المصلحة العليا للبلد كقوانين الائتمان الاقتصادي وقوانين العمل والضمان الاجتماعي وقانون الاحوال الشخصية^(٦٧)

ويرى اتجاه اخر من الفقه بأنها قواعد فورية التطبيق^(٦٨) وهي تمنح القاضي القوة في تطبيقها مباشرة بشكل فوري دون الخوض في قواعد تنازع القوانين لأنها تحمي مصالح اقتصادية واجتماعية للبلد ولن يقبل القاضي

تفضيل اي قواعد اخرى على هذه التي تحمي مصالح بلده وتشمل القواعد الاقليمية وقواعد الامن في الوقت ذاته .

ولا بد لنا من التمييز بين القواعد ذات التطبيق الضروري وبين قواعد النظام العام لان هنالك من يخلط بينهما فللقاضي الوطني الدفع بقواعد النظام العام من تلقاء نفسه لأنها قواعد عليا في مجتمعه لا يجوز المساس بها وان نطاق تطبيق قواعد النظام العام اوسع من قواعد ذات التطبيق الضروري فهي تشمل القوانين الداخلية وقانون الدولي الخاص فبمجرد ان يكون القاضي الوطني هو القاضي الذي ينظر بالنزاع فيطبقها مباشرة اما القواعد ذات التطبيق الضروري فهي مختصة بقواعد قانون الدولي الخاص بمعنى ان مجال تطبيقها مقتصر على العلاقات المشوبة بالعنصر الاجنبي، كما وان قواعد النظام العام تحقق للقاضي مسالة تطبيق قانونه الوطني دائما اما القواعد ذات التطبيق الضروري فقد تجعله يطبق قانونا اجنيا فضلا عن امكانية تطبيق قانونه الوطني^(٦٩) .

والسؤال الذي يطرح في هذا السياق ما هو نطاق تطبيق القواعد ذات التطبيق الضروري بالنسبة للقاضي الوطني ؟ للإجابة على التساؤل علينا التمييز بين حالة النص الصريح من قبل المشرع في تحديد نطاق التطبيق ، وبين حالة استنتاج ذلك ضمنا من قبل القاضي. فاذا نص المشرع صراحة على القواعد ذات التطبيق الضروري فلا توجد صعوبة امام القاضي في تطبيقها كما هو الحال في تشريعات الاحوال الشخصية كالاهلية

الشرعي وقضت بعدم وجود ورثة للمتوفية وعدم استحقاق شقيقها الميراث وآلت جميع اموالها للدولة^(٧٠) فهذا الحكم فضلا عن كونه من النظام العام في العراق فهو ايضا من القواعد ذات التطبيق الضروري حيث طبقها القاضي مباشرة دون النظر لقواعد الاسناد التي تحدد القانون الواجب التطبيق.

اما في حالة عدم نص المشرع على ان هذه القواعد هي من القواعد ذات التطبيق الضروري وانما يتم استنتاج ذلك من قبل القاضي الوطني ، فالعبء هنا يقع على عاتق القاضي لا نه ملزم بمعرفة هل القواعد القانونية التي هو بصدد تطبيقها من القواعد ذات التطبيق الضروري ام لا ؟

انقسم فقه القانون الدولي الخاص في هذه المسألة الى قسمين : يرى جانب من الفقه وجوب عدم ترك الامر لسلطة القاضي التقديرية وذلك لخطورة النتائج التي تترتب على تطبيق القواعد الفورية لأنها تستبعد قانون اشارت اليه قواعد الاسناد الاصلية وهناك قواعد قانونية ثابتة في التشريعات الوطنية تشير الى وجوب عدم استقلال القضاء او الفقه بتأويل وتفسير النص القانوني^(٧١) والى هذا المفهوم اشارت المادة (٢) من القانون المدني العراقي صراحة بنصها ((لا مسأغ للاجتهاد في مورد النص))، بينما يرى جانب اخر من الفقه ان للقاضي والمشرع الغاية ذاتها فكلاهما يسعيان الى حماية المصالح والاسس الاجتماعية والاقتصادية في البلد لخدمة المجتمع ، والقاضي هو رجل قانون فبإمكانه تفسير النصوص الغامضة واكمال النقص التشريعي ان وجد عن طريق الاستعانة

والزواج والميراث والنسب وتشريعات العمل والتأمين والعقارات وتشريعات حماية المستهلك ومنع الاحتكار والحفاظ على امن وسلامة العمليات المصرفية وغيرها. وكذلك نصوص المواد القانونية الصريحة، القانون المدني العراقي النافذ كالمادة ١٩ منه التي تلزم بتطبيق القانون العراقي على الاحكام الخاصة بالزواج والنفقة والنسب والبنوة والوصاية اذا كان احد الزوجين عراقي الجنسية ، والمادة ٢٤ منه الخاصة بتطبيق قانون محل وجود الاموال المنقولة وغير المنقولة على المسائل الخاصة بالملكية والحيازة والحقوق العينية المتعلقة بها والمادة ٢٦ التي تخضع شكلية العقود لقانون الدولة الذي تمت فيه ، والمادة ٢٧ التي تخضع الالتزامات غير التعاقدية لقانون الدولة التي حدثت بها الواقعة المنشئة للالتزام ، والمادة ٢٨ التي تخضع جميع قواعد الاختصاص والاجراءات الى قانون الدولة التي تقام فيها الدعوى ، فهذه مواد قانونية تم ايرادها على سبيل المثال لا الحصر ، تطبق مباشرة وليس بالضروري ان يكون الاختصاص فيها لقانون القاضي الوطني . وهذا هو موقف القضاء العراقي حيث جاء في حكم لمحكمة التمييز في قضية ميراث لمرأة توفت عن اخ شقيق مهاجر الى الارجنتين ومستوطن فيها منذ ٣٠ سنة ومكتسبا للجنسية الارجنتينية ومتخليا عن الجنسية العراقية وبموجب احكام المادة ٢٢/أ من القانون المدني التي تعد اختلاف الجنسية ليس مانع من التوارث شرط المعاملة بالمثل ولعدم وجود نص مشابه لهذا النص في القانون الارجنتيني اي انه لا يسمح بتوارث العراقي من الارجنتيني، فقررت المحكمة ابطال القسم

بوسائل التفسير المعهودة في قانونه كالعرف والمبادئ الأكثر شيوعاً ومبادئ العدالة ، وان لم ينص المشرع على القواعد ذات التطبيق الضروري صراحة فيمكن للقاضي التوصل لرغبة المشرع في ذلك^(٧٢) ، وهذا ما اشارت اليه المادة (٢/١) من القانون المدني في نصها على ((فاذا لم يوجد نص تشريعي يمكن تطبيقه حكمت المحكمة بمقتضى العرف، فإذا لم يوجد فبمقتضى مبادئ الشريعة الإسلامية الأكثر ملائمة لنصوص هذا القانون دون التقيد بمذهب معين فاذا لم يوجد فبمقتضى قواعد العدالة)) ، وكذلك نص المادة (٣٠) من القانون ذاته التي تنص على ((يتبع فيما لم يرد بشأنه نص في المواد السابقة من احوال تنازع القوانين مبادئ القانون الولي الخاص الأكثر شيوعاً)) فهذه نصوص تشير الى السلطة التقديرية الممنوحة للقاضي من قبل المشرع. كما قد يستعين القاضي الوطني بمعيار الغاية او (معيار الغائية) للكشف عن القواعد ذات التطبيق الضروري حيث يغوص القاضي في خبايا القاعدة القانونية لمعرفة غاية المشرع من تشريعها ومدى توجهها لحماية المصالح الهامة في البلد فأن كانت كذلك عدها القاضي على انها قاعدة من القواعد ذات التطبيق الضروري ، بينما اذا وضعها بهذا المعيار ولم تكن كذلك فيعدها قاعدة عادية ويلزم اخضاعها لقواعد الاسناد التقليدية^(٧٣).

الخاتمة

توصلنا في نهاية دراستنا لـ (موضوع دور القاضي الوطني في حل المنازعات الخاصة الدولية) الى عدد من الاستنتاجات والمقترحات التي يمكن ان نلخصها على النحو الاتي :

اولاً : الاستنتاجات :

- ان اختلاف النظم القانونية يزيد من مسؤولية القاضي في البحث عن التكييف الصحيح للواقعة التي امامه لان كل قاضي يهدف الى تحقيق غاية مشرعه الوطني من تشريعه للقاعدة القانونية ، و عليه سيرتب ذلك تكييف مختلف للواقعة ذاتها تبعاً لاختلاف النظم القانونية وقواعد اسناد مختلفة وبالتالي قوانين واجبة التطبيق مختلفة كما هو الحال في مسألة الميراث التي يختلف تكييفها من تشريع لآخر .

- للقاضي الوطني سلطة تقديرية تخوله ممارسة صلاحياته في حل النزاعات المشوبة بالعنصر الاجنبي من قبل المشرع وذلك لعدم امكانية الاخير امامه بجميع القضايا والعلاقات القانونية ومنها تطبيق القاضي الوطني فكرة الاحالة رغم تحفظ المشرع العراقي عليها وعدم اعمالها الا بحالات استثنائية

- للقاضي دور في تحديد القانون الواجب التطبيق على العقد في حال غياب ارادة الاطراف وذلك من البحث عن الارادة الضمنية او المفترضة او البحث عن الاداء المميز بالعقد مركز الثقل في العلاقة التعاقدية .

- منح المشرع العراقي السلطة التقديرية للقاضي في تحديد قاعدة الاسناد المتعلقة بحركة

فقهاء القانون الدولي الخاص حول نطاق تلك الصلاحيات لأنه لم يحدده فيها.

ثانياً : المقترحات

- نقترح على المشرع العراقي ايراد نصوص صريحة تشير الى صلاحيات القاضي وسلطته التقديرية في حل المنازعات المشوبة بعنصر اجنبي ، كأن ينص على ذلك ضمن المواد القانونية التي تشير الى القانون الواجب التطبيق ، وذلك حماية للقاضي الوطني من الطعن بقراراته لأنه يمارس مهمة الفصل في نزاع يمتد اثره الى اقليم دول اخرى فيجب ان يكون القاضي ذو سلطان واسع قوي الحجة والشرعية بمقتضى النص القانوني .

- بالنسبة لتحديد السلطة التقديرية الممنوحة للقاضي عند انتقال الاموال المنقولة من محلها الى محل اخر فنحن نقترح تعديل نص المادة ٢٤ من القانون المدني العراقي لتكون كالآتي: ((يسري بالنسبة للمنقول قانون الدولة التي يوجد فيها المنقول وقت رفع الدعوى ويحدد القاضي محل اكتساب الحق او فقده)) .

- لغرض تحديد سلطان القاضي الوطني في أعمال قواعد الاسناد الخاصة بالعقود نقترح تعديل المادة ٢٥ / ١ من القانون المدني النافذ لتكون كالآتي: ((يسري على الالتزامات التعاقدية قانون الدولة التي يوجد فيها الموطن المشترك للمتعاقدين اذا اتحدا موطناً ، فاذا اختلفا يسري قانون الدولة التي فيها ابرام العقد او تنفيذه ، هذا ما لم يتفق المتعاقدان او يتبين من الظروف بان قانوناً اخر يراد تطبيقه)) .

- نقترح تعديل نص المادة ٤٩ من قانون حماية حق المؤلف رقم ٣ لسنة ١٩٧١ المعدل

الاموال المنقولة عندما تنتقل من اقليم دولة الى اقليم دولة اخرى دون ان يحدد المدة الزمنية لذلك ودون الافصاح عن صلاحيات القاضي بهذا الخصوص .

- اتكال المشرع على الفقه والقضاء في تحديد القانون الواجب التطبيق على الاموال المنقولة المتمثلة بـ (الطائرات ، السفن ، الغواصات ، الاقمار الصناعية) وبعض الاموال المعنوية الامر الذي يتقل كاهل القاضي لأنه سيلعب دور المشرع والقاضي في ان واحد ، فضلاً عن عدم بيان الاحكام القانونية في الحالات التي تستلزم قيام المسؤولية التصديرية ، وذلك لعدم كفاية نص المادة (٢٧) من القانون المدني العراقي، الامر الذي يجعل القاضي الوطني امام فراغ تشريعي فيعتمد باللجوء الى الاتفاقيات الدولية والاراء الفقهية لصنع قناعاته الخاصة في اصدار قرار لتحديد القانون المناسب حالة توزيع عناصر الضرر.

- للقاضي الوطني الحرية الكاملة في الكشف عن مضمون القانون الاجنبي و اثباته وذلك عن طريق استخدام جميع الطرق المتاحة في اثبات القوانين و الوقائع دون التقييد بها فيسترشد بما يراه ملائماً لتحقيق غايته في الوصول الى مضمون القانون الاجنبي ويستثنى من وسائل الاثبات الاقرار واليمين

- رغم ان المشرع العراقي قد منح القاضي صلاحيات في تحديد القواعد ذات التطبيق الضروري وامكانية الدفع بها في مواجهة القانون الاجنبي الذي اشارت اليه قواعد الاسناد وذلك بموجب نصوص مواد القانون المدني النافذ كالمادة (٢/١) والمادة (٣٠) منه ، الا ان هذا الامر كان محل خلاف من قبل

الهوامش

(١) د. عكاشة محمد عبد العال ، تنازع القوانين (دراسة مقارنة) ، دار المطبوعات الجامعية ، الاسكندرية ، ٢٠٠٢ ، ص ٧٩ ،

(2) Saida El Boudouhi ,The National Judge as an Ordinary Judge of International Law. Invocability of Treaty Law in National Courts, Published online by Cambridge University Press,V.28 .Issue2, 2015,p288.

(٣) حكم محكمة استئناف الجزائر المؤرخ في ١٢/٢٤ / ١٨٨٩ مشار اليه لدى سعود علام، تريكي هدى ، التكييف في العلاقات الدولية الخاصة ، جامعة احمد دراية ، ٢٠١٤ ص ٥.

(٤) حكم محكمة استئناف اورليان في ١٨٥٧/٨/٤ مشار الى تفاصيله لدى -د. عبد الرسول عبد الرضا ، مكتبة السنهوري ، بيروت ، ٢٠١٨ .

(٥) شمس الدين الوكيل ، محاضرات في القانون الدولي الخاص ، جامعة الاسكندرية ، مصر ، ١٩٦٢ مشار اليه د. عكاشة محمد عبد العال، تنازع القوانين ، المرجع السابق ، ص ٩٢ .

(٦) د. جابر جاد عبد الرحمن ، القانون الدولي الخاص ، ج ٢ ، ط ٢ ، مطبعة التقيض ، بغداد ١٩٤٨ ، ص ٥٣٩ .

(٧) د. فؤاد رياض ، د. خالد ترجمان ، تنازع القوانين والاختصاص القضائي الدولي واثار الاحكام الاجنبية ، ١٩٨٨ ، ص ٥٧ .

(٨) نظرية الفقيه بارتن في خضوع التكييف في القانون الدولي الخاص الى قانون القاضي الوطني.

(٩) د. محمد كمال فهمي ، اصول القانون الدولي الخاص ، مؤسسة الثقافة الجامعية ، ١٩٨٥ ، ص ٤٠٨ .

(١٠) د. هشام علي صادق ، القانون الدولي الخاص ، تنازع القوانين ، دار المطبوعات الجامعية ، ٢٠٠٤ ، ص ٤٦ .

(١١) د. هشام علي صادق ، المرجع نفسه، ص ٥٩ .

كالآتي ((تسري احكام هذا القانون على مصنفات المؤلفين العراقيين التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في العراق او بلد اجنبي، وعلى مصنفات المؤلفين الاجانب التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في العراق شرط المعاملة بالممثل)) فيكون امر التحري عن شرط المعاملة بالممثل في القانون الاجنبي واجبا على القاضي الوطني قبل تطبيقه الامر الذي يوفر الحماية اللازمة للمصنفات الاجنبية.

- ندعو الجهات المعنية بضرورة انشاء هيئة قضائية خاصة للفصل في المنازعات المشوبة بالعنصر الاجنبي بدلا من الفصل في تلك القضايا بالمحاكم الاعتيادية ، الامر الذي يعزز مكانة القاضي الوطني ويميزه عن القاضي الاعتيادي لما يمارسه من دور هام في القضاء بمسائل ذات بعد دولي تنصرف اثارها الى خارج اقليم الدولة .

- نقترح على المشرع العراقي اضافة نص قانوني في قانون الاثبات النافذ يتيح للقاضي الوطني الاستعانة بمختلف وسائل الاثبات التي تساعده في اثبات القانون الاجنبي ، ينص على ((اذا كان القانون الواجب التطبيق هو قانوناً اجنبياً فيتوجب على القاضي البحث عن مضمونه من تلقاء نفسه وله الاستعانة بالخصوم دون ان يكون رأيهم ملزماً له ، وللقاضي اللجوء الى جميع وسائل الاثبات التي يراها مناسبة لتحقيق القناعة الكافية لديه بمضمون القانون الاجنبي)) .

(٢٣) المادة (٢/٤٨) من قانون التجارة النافذ تنص على ((يرجع في تحديد اهلية الالتزام بمقتضى الحوالة الى قانون الدولة التي ينتمي اليها الملتزم بجنسيته فاذا احال هذا القانون الى قانون دولة اخرى كانت القواعد الموضوعية في قانون تلك الدولة الواجبة التطبيق)) .

(٢٤) المادة (٢/٤٢٤) من قانون التجارة رقم ١٤٩ لسنة ١٩٧٠ (المغلى) تنص على ((يرجع في تحديد اهلية الملتزم بمقتضى السفحة الى قانون الدولة التي ينتمي اليها الملتزم بجنسيته ، فاذا احال هذا القانون الى قانون دولة اخرى كان قانون تلك الدولة هو الواجب التطبيق))

(٢٥) د. ممدوح عبد الكريم حافظ ، القانون الدولي الخاص وفق القانونين العراقي والمقارن ، ط٢ ، دار الحرية للطباعة ، ١٩٧٧ ، ص ٢٨٧

(٢٦) يجدر بنا الاشارة الى ان القاضي يقوم ايضا بمهمة التفويض وهي فكرة تقابل فكرة الاحالة فالاحالة كما اشرنا سابقا تكون دولية بمعنى احالة قانون الدولة الذي اشارت اليه قاعدة الاسناد الاختصاص لقانون دولة اخرى ، بينما التفويض هو احالة داخلية يحصل عندما تشير قاعدة الاسناد الى تطبيق قانون دولة متعددة الشرائع اما تعدد اقليمي او شخصي فالتعدد الاقليمي يكون نتيجة تعدد الاقاليم او الولايات في الدولة الواحدة مثل قانون المملكة المتحدة البريطانية وقانون الولايات المتحدة الامريكية ، اما التعدد الشخصي فيكون نتيجة تعدد الطوائف المكونة لدولة واحدة كما هو الحال بالقانون المصري واللبناني ، فيكون من مهام القاضي بالدول المتعددة الشرائع ان يتولى تعيين الشريعة الواجبة التطبيق على النزاع ، وقد اشار الى ذلك المفهوم المشرع العراقي في المادة (٣١/٢) من القانون المدني النافذ التي نصت على ((اذا كان هذا القانون الاجنبي هو قانون دولة تتعدد فيها الشرائع فان قانون هذه الدولة هو الذي يقرر اية شريعة من هذه يجب تطبيقها)) . حيث يقوم القاضي باسناد الاختصاص وتفويض امر تخصيصه الى القانون المسند اليه في الوقت ذاته .

(27).Marko Milanovic ,Special Rules of

(١٢) ينظر المادة ١١ من القانون المدني المصري رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٨ ، والمادة (١١) من قانون المعاملات المدنية الاماراتي رقم ٥ لسنة ١٩٨٥ ، والمادة (١٠) من القانون المدني الليبي لسنة ١٩٥٣ .
(١٣) سعيد يوسف البستاني ، الجامع في القانون الدولي الخاص ، منشورات الحلبي الحقوقية ، لبنان ، ٢٠٠٩ ، ص ٦٣٥ .

(١٤) د. غالب الداودي ، نظرية الاحالة في القانون الدولي الخاص ، دار الطباعة الحديثة ، بغداد ، ١٩٦٥ ، ص ١١ .

(١٥) للمزيد عن قضية ينظر د. محمد خيرى كصير ، حالات تطبيق قانون القاضي في نطاق تنازع القوانين ، منشورات الحلبي الحقوقية ، ط١ ، ٢٠١٢ ، ص ١٧٩

(١٦) اشارت العديد من المؤلفات الى تفاصيل قضية السيد فوركو ، ينظر د. محمد مبروك ، تنازع القوانين وتنازع الاختصاص القضائي الدولي ، منشورات الجامعة ، الدار الوطنية للكتب ، بنغازي ، ١٩٩٤ ، ص ٧١ ، و د. محمد كمال فهمي ، اصول القانون الدولي الخاص ، مؤسسة الثقافة الجامعية ، ١٩٨٥ ، ص ٣٤٦ ، و د. عز الدين عبد الله ، القانون الدولي الخاص ، ج ٢ ، ط ٦ ، دار النهضة العربية ، ١٩٦٩ ، ص ١٤٣ .

(17) Lerbours Pignoniere ,paul ,Le droit international prive 8eme edition Paloz ,1962,p.433

(١٨) د. عبد الرسول عبد الرضا ، المرجع السابق ، ص ٢٧٩ .

(19)Lerbours Pignoniere ,op.cit ,p.436

(٢٠) د. علي غالب الداودي ، القانون الدولي الخاص الاردني ، ط١ ، الاردن ، ١٩٩٦ ، ص ١١٨ .

(٢١) د. محمد خيرى كصير ، المرجع السابق ، ص ١٨٢

(٢٢) د. حسن الهداوي ، تنازع القوانين واحكامه في القانون الدولي الخاص الكويتي ، ط٢ ، جامعة الكويت ، ١٩٧٤ ، ص ٨٤ .

(٣٥) قرار محكمة التمييز الاتحادية ، الهيئة العامة ذو العدد ١٩٥ في ٢٩/٦/٢٠٠٩ نقلاً عن د. عبد الرسول عبد الرضا ، المرجع السابق ، ص ٣٢٥ .

(٣٦) نصت المادة اعلاه بعد التعديل على ((تسري احكام هذا القانون على كل مصنفات المؤلفين العراقيين والاجانب التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في جمهورية العراق وكذلك على مصنفات المؤلفين العراقيين والاجانب التي تنشر او تمثل او تعرض لأول مرة في بلد اجنبي وتشمل حماية حق المؤلف والحقوق المجاورة بموجب هذا القانون الاجانب سواء كانوا اشخاص طبيعية او معنوية على اساس لا يقل عما هو مناسب ان يمنح للمواطنين العراقيين فيما يتعلق بالحماية والتمتع بحقوق الملكية الفكرية الاخرى واية مزايا من هذه الحقوق))

(٣٧) د. يونس صلاح الدين علي ، المرجع السابق ، ص ٤١٦-٤١٧

(٣٨) د. حسن علي الذنون ، المبسوط في شرح القانون المدني ، الخطأ ، ج ٢ ، ط ١ ، دار الاوائل ، ٢٠٠٦ ، ص ٧ .

(٣٩) د. هشام علي صادق ، د. عكاشة محمد عبد العال ، القانون الدولي الخاص ، دار المطبوعات الجامعية ، ٢٠٠٨ ، ص ٩٣

(٤٠) الشكل هو الاطار الخارجي الذي يجسد ارادة الاطراف واضهارها الى العالم الخارجي ، وقد اخضع المشرع العراقي الشكلية الى قانون الدولة التي تمت فيها ، وذلك بموجب المادة (٢٦) من القانون المدني العراقي وكذلك التشريعات العربية الاخرى . ويرجع سبب اختيار التشريعات الى اخضاع الشكلية للمحل الذي تمت فيه الى عدة مبادئ مثل مبدأ التسهيل على المتعاقدين

(٤١) قرار محكمة التمييز الاتحادية ذو العدد ١٣٢٧ / هيئة استئنافية / ٢٠٢٢ المؤرخ في ١٦/٥/٢٠٢٢ (قرار غير منشور)

(42) Henny batiffol, Aspects philosophiques du droit international prive , edition ,1956, p104-105.

(43) Monica-Elena V. BURUIANĂ, L'application de la loi étrangère

(٢٨) قرار محكمة التمييز الاتحادية ، ذو العدد ٤٩١٤ / الهيئة المدنية / ٢٠٢١ في ٢٢/٨/٢٠٢١ (قرار غير منشور)

(٢٩) د. يونس صلاح الدين علي ، القانون الدولي الخاص ، منشورات زين الحلبي ، بيروت ، ط ١ ، ص ٣١٠

(٣٠) المادة (١/٣٣) تنص على ((تعيين المحكمة القانون الذي يجب تطبيقه في حالة الاشخاص الذين لا تعرف لهم جنسية او الذين تثبت لهم جنسيات متعددة في وقت واحد))

(٣١) طبقت محكمة استئناف القادسية القانون العراقي على زوجين يحمل الزوج الجنسية العراقية وتحمل الزوجة الجنسية السورية عندما قامت المحكمة برد الدعوى على المدعية (الزوجة) وذلك لعدم الاعتراف بالزواج الالكتروني المبرم بينهما فهو زواج بدون اذن المحكمة، قرار محكمة استئناف القادسية الاتحادية ذي العدد ١٢ / اعادة محاكمة / ٢٠٢٢ المؤرخ في ١٧ / ١١ / ٢٠٢٢ (قرار غير منشور)

(٣٢) قرار محكمة التمييز الاتحادية ذو العدد ٢٦٤ / الهيئة الاستئنافية / ٢٠٢٣ المؤرخ في ٩/٨/٢٠٢٣ (قرار غير منشور)

(٣٣) د. عوني محمد الفخري ، اتفاقية روما لسنة ١٩٨٠ بشأن القانون الواجب التطبيق على الالتزامات التعاقدية ، بغداد ، مكتبة الصباح ، ٢٠٠٧ ، ص ٤٤ .

(٣٤) المادة (٢٤) من القانون المدني النافذ تنص على التي نصت على ((المسائل الخاصة بالملكية والحيازة والحقوق العينية الاخرى وبنوع خاص طرق انتقال هذه الحقوق بالعقد والميراث والوصية وغيرها ، يسري عليها قانون الموقع فيما يختص بالعقار ، ويسري بالنسبة للمنفق قانون الدولة التي يوجد فيها هذا المنقول وقت وقوع الامور الذي ترتب عليه كسب الحق او فقده))، ونصت المادة (٢/٢٥) من القانون المدني النافذ تنص على ((قانون موقع العقار هو الذي يسري على العقود التي ابرمت بشأنه))

(٥٥) د. حسن الهداوي ، تنازع القوانين واحكامه في القانون الدولي الخاص ، المرجع السابق ، ص ١٣٣-١٣٤.

(٥٦) د. عبده جميل غصوب ، دروس في القانون الدولي الخاص، المؤسسة الجامعية للدراسات ، بيروت، ٢٠٠٨ ، ص ١٤٦.

(٥٧) الانابة القضائية هي ((طلب يقدم من السلطة القضائية المنبئة الى السلطة القضائية المنابة وتكون الانابة قضائية او دبلوماسية لاتخاذ اجراء معين للفصل في القضية المعروضة امام القاضي المنيب لعدم تمكن الاخير من استكمال اجراءات التقاضي كسماع شهادة شاهد او طلب خبرة في الدولة الاجنبية (المنابة))) للمزيد ينظر د. ادوارد عيد ، الانابة القضائية وفقاً لقواعد القانون الدولي الخاص واتفاقية الدول العربية لسنة ١٩٥٣ ، معهد البحوث والدراسات العربية ، جامعة الدول العربية ، ١٩٦٩ ، ص ٩.

(58) R.V. Herasymchuk ,The concept of public order as an object of administrative and legal regulation ,Bulletin of Kharkiv National University of Internal Affairs, Vol98 , No3,2022 ,p117.

(٥٩) ينظر المادة (١٣٠) من القانون المدني العراقي ، تقابلها المادة ١٣٥ من القانون المدني المصري والمادة (١/١٣٢) وتقابلها المادة ١٣٦ القانون المدني المصري.

(٦٠) وقد اشارت محكمة النقض المصرية الى هذا المفهوم ايضا بحكمها ((انه اذا كان الشارع قد حاول تنظيم النظام العام الا ان النصوص تدل في عباراتها ان الشارع لم يحصر وما كان في مقدوره ان يحصر القوانين و السياسية والمالية والادارية ابدا كونها مسائل متغيرة فهي مسائل متعلقة بالنظام العام) مشار اليه لدى د. محمد خيرى كصير ، المرجع السابق ، ص ١٣١.

(٦١) تشير اعلاه الى انه ((لا يجوز تطبيق احكام قانون اجنبي قررته النصوص السابقة اذا كانت هذه الاحكام مخالفة للنظام العام او للاداب في العراق))

en droit international privé, thèse, L'UNIVERSITÉ DE BORDEAUX, 2016,p. 22.

(٤٤) توفيق حسن فرج ، مذكرات في قانون الاثبات ، مؤسسة الثقافة الجامعية ، ١٩٦٩ ، ص ٢١-٢٢-٤٤

(٤٥) محكمة استئناف باريس في ٢٩/يونيو /١٩٥٤ اشار اليه محمد كمال فهمي ، رقابة المحكمة العليا على تطبيق القانون الاجنبي في نطاق التنازع الدولي للقوانين ، بحث منشور في مجلة كلية الحقوق جامعة القاهرة ، مج ٣٣ ، ع ٣٤ ، ١٩٦٣ ، ص ٣٧٨ وما بعدها.

(46)Cass 1 re civ2mars,1960,compagnie Algerienn de credit et banque,C. (Chemouny) , J.C.P 1960 II.11734,p.560.

(٤٧) رأي الفقيه (باتيفول) مشار اليه لدى عيد محمد عبد الله ، التزام القاضي باحترام مبدأ الوجاهة ، رسالة دكتوراه ، كلية الحقوق ، جامعة الزقازيق ، بلا سنة طبع ، ص ٣٠٩

(48)Monica-Elena V. BURUIANĂ, L'application de la loi étrangère en droit international privé,p.28.

(٤٩) د. هشام علي صادق ، تنازع القوانين ، منشأة المعارف ، ١٩٦٩ ، ص ١٩٢

(٥٠) شمس الدين الوكيل ، دراسة مقارنة في اثبات القانون الاجنبي ، منشأة المعارف ، الاسكندرية ، ١٩٦٤ ، ص ٤٥.

(51)Monica-Elena V. BURUIANĂ , I bid, p3551

(٥٢) د. ممدوح عبد الكريم حافظ ، القانون الدولي الخاص وفق القانونيين العراقي والمقارن ، دار الحرية للطباعة ، بغداد ، ١٩٧٧ ، ص ٣٤٦.

(٥٣) قرار محكمة التمييز المرقم ١٩٦٩/١/٢٢ المؤرخ في ٢٩ /٩/ ١٩٦٩ ، منشور في مجلة القضاء ، العدد ١٩٦٩ ، ص ٢٢٣.

(٥٤) قرار محكمة الاحوال الشخصية المرقم ٩٣٦ /٢٠٠٨/ ، قرار محكمة التمييز الاتحادية في تاريخ ٢٠٠٨/٤/٢ منشور في النشرة القانونية العدد ٤ لسنة ٢٠١٠ ، ص ١٠٩

قائمة المصادر والمراجع

أولاً - المصادر باللغة العربية

أ - الكتب

١. د. ابراهيم احمد ابراهيم ، القانون الدولي الخاص، ج٢، تنازع القوانين ، القاهرة ، ١٩٨٥ .
٢. د. ادوارد عيد ، الانابة القضائية وفقاً لقواعد القانون الدولي الخاص واتفاقية الدول العربية لسنة ١٩٥٣ ، معهد البحوث والدراسات العربية ، جامعة الدول العربية ، ١٩٦٩ .
٣. توفيق حسن فرج ، مذكرات في قانون الاتبات ، مؤسسة الثقافة الجامعية ، ١٩٦٩ .
٤. د. جابر جاد عبد الرحمن ، القانون الدولي الخاص ، ج ٢ ، ط ٢ ، مطبعة التقيص ، بغداد ١٩٤٨ .
٥. د. حسن الهداوي ، تنازع القوانين واحكامه في القانون الدولي الخاص الكويتي ، ط ٢ ، جامعة الكويت ، ١٩٧٤ .
٦. د. حسن علي الذنون ، المبسوط في شرح القانون المدني ، الخطأ ، ج ٢ ، ط ١ ، دار الاوائل ، ٢٠٠٦ .
٧. د. حسن كيرة ، المدخل الى القانون ، منشأة المعارف في الاسكندرية ، دون سنة طبع .
٨. د. حفيظة السيد الحداد ، الموجز في القانون الدولي الخاص ، المبادئ العامة في تنازع القوانين ، منشورات الحلبي الحقوقية ، ٢٠١٣ .
٩. سعيد يوسف البستاني ، الجامع في

(62) Mayer, Droit international Prive, ED Montchrestien ,Paris, 1987,p136.

(63) Niboyet, cours de Droit international Prive ,Francais ,2 edition ,Paris ,1949,P497 .

(٦٤) د. حفيظة السيد الحداد ، الموجز في القانون الدولي الخاص ، المبادئ العامة في تنازع القوانين ، منشورات الحلبي الحقوقية ، ٢٠١٣ ، ص ٣١٠ .

(٦٥) الفقيه الالمانى (سافيني) هو من مجموعة الفقه التقليدي الذي عالج هذه القواعد تحت مسمى قواعد البوليس والامن او القواعد فورية للتطبيق

(٦٦) د. عبد الهادي الاسود ، العلاقة بين القواعد القانونية ذات التطبيق الضروري (قواعد البوليس والامن) وقواعد الاسناد في القانون الدولي الخاص ، بحث منشور في مجلة العلوم القانونية والشرعية ، جامعة الزاوية ، العدد السابع ، ٢٠١٥ ، ص ٢٩ .

(٦٧) د. عنايات عبد الحميد ثابت، اطراح فكرة الدفع بالنظام العام في نطاق القانون الدولي الخاص ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، ١٩٩٥ ، ص ٢٦-٢٧

(٦٨) الفقيه اليوناني (فوسيون فسيكاكيس) من مجموعة الفقه الحديث الذي عالج هذه القواعد تحت مصطلح القواعد فورية التطبيق

(٦٩) فؤاد عبد المنعم رياض ، سامية راشد ، مبادئ القانون الدولي الخاص وتنازع القوانين ، ج ٢ ، دار النهضة العربية ، ١٩٩٦ ، ص ١٧٩-١٨٠ .

(٧٠) حكم محكمة تمييز العراق ذي العدد ٥٨٠ / احوال شخصية / ٢٠٠٠ المؤرخ في ٤/٤/٢٠٠٠ منشور في النشرة القانونية ، العدد الثامن ، ٢٠١٠ ، ص ٧ .

(٧١) د. احمد عبد الكريم سلامة ، مقال القواعد ذات التطبيق الضروري، المجلة المصرية للقانون الدولي ، عدد ٤٠ ، ١٩٨٤ ، ص ١٦٠

(٧٢) د. احمد عبد الكريم سلامة ، المرجع نفسه ، ص ١٦١-١٦٢

(73) Janusz Gierszewski ,Andrzej Pieczywok, Public security and public order conceptual and institutional scope ,Polish Political Science Yearbook ,Vol 50, 2021 ,p8

١٩. د. فؤاد عبد المنعم رياض ، د. خالد ترجمان ،
تنازع القوانين والاختصاص القضائي
الدولي واثار الاحكام الاجنبية ، ١٩٨٨ .

٢٠. فؤاد عبد المنعم رياض ، د. سامية راشد
، مبادئ القانون الدولي الخاص وتنازع
القوانين ، ج٢ ، دار النهضة العربية ، ١٩٩٦ .

٢١. د. محمد خيرى كصير ، حالات تطبيق
قانون القاضي في نطاق تنازع القوانين ،
منشورات الحلبي الحقوقية ، ط١ ، ٢٠١٢ .
٢٢. د. محمد كمال فهمي ، اصول القانون
الدولي الخاص ، مؤسسة الثقافة الجامعية
، ١٩٨٥ .

٢٣. د. محمد مبروك ، تنازع القوانين وتنازع
الاختصاص القضائي الدولي ، منشورات
الجامعة ، الدار الوطنية للكتب ، بنغازي
، ١٩٩٤ .

٢٤. د. ممدوح عبد الكريم حافظ ، القانون الدولي
الخاص وفق القانونين العراقي والمقارن ،
ط٢ ، دار الحرية للطباعة ، ١٩٧٧ .

٢٥. د. هشام علي صادق ، تنازع القوانين ،
منشأة المعارف ، ١٩٦٩ .

٢٦. د. هشام علي صادق ، القانون الدولي
الخاص ، تنازع القوانين ، دار المطبوعات
الجامعية ، ٢٠٠٤ .

٢٧. د. هشام علي صادق ، د. عكاشة محمد
عبد العال ، القانون الدولي الخاص ، دار
المطبوعات الجامعية ، ٢٠٠٨ .

٢٨. د. يونس صلاح الدين علي ، القانون
الدولي الخاص ، منشورات زين الحلبي ،
بيروت ، ط١ ، ٢٠١٦ .

القانون الدولي الخاص ، منشورات الحلبي
الحقوقية ، لبنان ، ٢٠٠٩ .

١٠. شمس الدين الوكيل ، دراسة مقارنة
في اثبات القانون الاجنبي ، منشأة المعارف ،
الاسكندرية ، ١٩٦٤ .

١١. د. عبد الرسول عبد الرضا ، القانون
الدولي الخاص ، مكتبة السنهوري ، بيروت ،
٢٠١٨ .

١٢. د. عبده جميل غصوب ، دروس
في القانون الدولي الخاص ، المؤسسة الجامعية
للدراسات ، بيروت ، ٢٠٠٨ .

١٣. د. عز الدين عبد الله ، القانون الدولي
الخاص ، ج٢ ، ط٦ ، دار النهضة العربية ،
١٩٦٩ .

١٤. د. عكاشة محمد عبد العال ، تنازع القوانين
(دراسة مقارنة) ، دار المطبوعات الجامعية
، الاسكندرية ، ٢٠٠٢ .

١٥. د. علي غالب الداودي ، القانون الدولي
الخاص الاردني ، ط١ ، الاردن ، ١٩٩٦ .

١٦. د. عنايات عبد الحميد ثابت ، اطراح فكرة
الدفع بالنظام العام في نطاق القانون الدولي
الخاص ، دار النهضة العربية ، القاهرة
، ١٩٩٥ .

١٧. د. عوني محمد الفخري ، اتفاقية روما
لسنة ١٩٨٠ بشأن القانون الواجب التطبيق
على الالتزامات التعاقدية ، بغداد ، مكتبة
الصباح ، ٢٠٠٧ .

١٨. د. غالب الداودي ، نظرية الاحالة في
القانون الدولي الخاص ، دار الطباعة
الحديثة ، بغداد ، ١٩٦٥ .

ب - البحوث القانونية المنشورة:

١- د. احمد عبد الكريم سلامة ، مقال القواعد ذات التطبيق الضروري، المجلة المصرية للقانون الدولي ، عدد ٤٠ ، ١٩٨٤ .

٢- سعود علام، تريكي هدى ، التكيف في العلاقات الدولية الخاصة ، جامعة احمد دراية ، ٢٠١٤ .

٣- محمد كمال فهمي ، رقابة المحكمة العليا على تطبيق القانون الاجنبي في نطاق التنازع الدولي للقوانين ، بحث منشور في مجلة كلية الحقوق جامعة القاهرة ، مج ٣٣ ، ٣٤ ، ١٩٦٣ .

٤- د. عبد الهادي الاسود ، العلاقة بين القواعد القانونية ذات التطبيق الضروري (قواعد البوليس والامن) وقواعد الاسناد في القانون الدولي الخاص ، بحث منشور في مجلة العلوم القانونية والشرعية ، جامعة الزاوية ، العدد السابع ، ٢٠١٥ .

ج- الرسائل والاطاريح الجامعية

١- عيد محمد عبد الله ، التزام القاضي باحترام مبدأ الواجهة ، رسالة دكتوراه ، كلية الحقوق ، جامعة الزقازيق .

د- المحاضرات

١- شمس الدين الوكيل ، محاضرات في القانون الدولي الخاص ، جامعة الاسكندرية ، مصر ، ١٩٦٢ .

هـ القوانين

١- قانون تنفيذ احكام المحاكم الاجنبية رقم ٣٠ لسنة ١٩٢٨

٢- القانون المدني المصري رقم ١١٣ لسنة ١٩٤٨

٣- القانون المدني العراقي النافذ رقم ٤٠ لسنة ١٩٥٠ .

٤- القانون المدني الليبي لسنة ١٩٥٣ .

٥- قانون التجارة رقم ١٤٩ لسنة ١٩٧٠ (الملغى)

٦- قانون التجارة العراقي النافذ رقم ٣٠ لسنة ١٩٨٤

٧- قانون المعاملات المدنية الاماراتي رقم ٥ لسنة ١٩٨٥ .

ز- القرارات القضائية

- قرار محكمة استئناف باريس في ٢٩ / يونيو / ١٩٥٤

- قرار محكمة التمييز المرقم ١٩٦٩/١/٢٢ في ٢٩ / ٩ / ١٩٦٩ ، مجلة القضاء ، العدد ٤ ، ١٩٦٩ .

- قرار محكمة التمييز الاتحادية ، الهيئة العامة ذو العدد ١٩٥ في ٢٩ / ٦ / ٢٠٠٩

- حكم محكمة تمييز العراق ذي العدد ٥٨٠ / احوال شخصية / ٢٠٠٠ المؤرخ في ٤ / ٤ / ٢٠٠٠ منشور في النشرة القانونية ، العدد الثامن ، ٢٠١٠ .

- قرار محكمة التمييز الاتحادية ، ذو العدد ٤٩١٤ / الهيئة المدنية / ٢٠٢١ في ٢٢ / ٨ / ٢٠٢١ (قرار غير منشور)

- قرار محكمة التمييز الاتحادية ذو العدد

- 4- Lerbours Pignonniere ,paul ,Le droit international prive 8eme edition Paloz ,1962.
- 5- Marko Milanovic ,Special Rules of Attribution of Conduct in International law, Journal of in International law studies ,VOL 96,2020.
- 6- Mayer,Droit international Prive, ED Montchrestien ,Paris, 1987Monica-Elena V. BURUIANĂ, L'application de la loi étrangère en droit international privé, thèse, L'UNIVERSITÉ DE BORDEAUX, 2016.
- 7- Niboyet,cours de Droit international Prive ,Francais ,2 edition ,Paris ,1949 .
- 8- .R.V. Herasymchuk ,The concept of public order as an object of administrative and legal regulation ,Bulletin of Kharkiv National University of Internal Affairs,Vol198 , No3,2022 .

١٣٢٧ / هيئة استئنافية/ ٢٠٢٢ المؤرخ في
٢٠٢٢/٥/١٦ (قرار غير منشور)

- قرار محكمة استئناف القادسية الاتحادية
ذي العدد ١٢ / اعادة محاكمة / ٢٠٢٢ المؤرخ
في ١٧ / ١١ / ٢٠٢٢ (قرار غير منشور)

- قرار محكمة التمييز الاتحادية ذو العدد
٢٦٤ / الهيئة الاستئنافية / ٢٠٢٣ المؤرخ في
٢٠٢٣/٨/٩ (قرار غير منشور)

ثانيا- المصادر الاجنبية

- 1- Cass I re civ2mars ,1960 ,compagnie Algerienn de credit et banque,C. Chemouny ,J.C.P 1960 II.11734.
- 2- Henny batiffol ,Aspects philosophiques du droit international prive , ,edition ,1956Saida El Boudouhi ,The National Judge as an Ordinary Judge of International Law. Invocability of Treaty Law in National Courts, Published online by Cambridge University Press,V.28.Issue2, 2015.
- 3- Janusz Gierszewski ,Andrzej Pieczywok, Public security and public order –conceptual and institutional scope ,Polish Political Science Yearbook ,Vol. 50, 2021.

The role of the national judge in resolving international private disputes

Assist. Prof. Dr. Samah Hadi Mohammed^(*)

Abstract

The national judge has an important role in resolving disputes with a foreign element. This role is more difficult than the role played by the judge in resolving national disputes in all branches of private and public law, In disputes that fall within the scope of the branch of private international law, he must study the incident and adapt it, then subject it to one of the categories established in his national law, then attribute it to the applicable law. The matter becomes more complicated when the attribution rules refer to a foreign law, so he must search for the substantive ruling in that law despite his lack of familiarity or knowledge of it , The matter may become complicated when the jurisdiction is referred to another law in accordance with the principle of referral. We find that the judge's powers here are like a double-edged sword. They have a positive side, which is granting the judge discretionary power to resolve these disputes, and a negative side It is the fear that the judge will exploit these powers in a way that makes him tyrannical in making decisions and issuing rulings, especially in light of the absence or deficiency of a legislative text, starting from the classification of facts and ending with the application of the law to which it has jurisdiction.

Keywords: foreign law, national legislator, rules of attribution, powers of the judge

^(*)College of Law/ University of Nahrain